

GŁOS

TYGODNIK NOWOHUCKI

Na odpuszcie w Mogile

→ str. 3

W dniach od 14 do 21 września w sanktuarium Krzyża Świętego w Mogile trwa odpust ku czci Podwyższenia Krzyża Świętego.

Centrum Recyklingu

Odpadów → str. 5

Miejskie Przedsiębiorstwo Oczyszczania Sp. Z o.o. w Krakowie podpisało umowę o dofinansowaniu inwestycji z Narodowego Funduszu Ochrony Środowiska

Głosujemy w Budżecie Obywatelskim → str. 7

Nowohucka Akademia Seniora → str. 8

Rusza przebudowa Kocmyrzowskiej → str. 9

REKLAMA

TRADYCYJNE WĘDLINY

Józef Aksamit zaprasza
do sklepu
„Rarytasek”
na os. Hutniczym 3

Zapraszam na zakupy!

Wędliny u Józefa

REKLAMA

F.H.U. „ELMAR”

Pl. Targowy „Piast”, paw. 3 (os. Piastów 60A)

ROWERY:

SPRZEDAŻ | KOMIS | CZĘŚCI | AKCESORIA | SERWIS



Młodzieżowy Dom Kultury im. Janusza Korczaka zorganizował Festyn plenerowy na pożegnanie lata

A MNIE JEST SZKODA LATA

str. 2

REKLAMA

Santander
CONSUMER BANK

10x0%

raty
10x0%

SPRAWDŹ



Redaktor naczelny: Jan L. Franczyk
Redaguje zespół.
Telefon red.: 12 643-44-33 Faks: 12 643-66-33
E-mail: redakcja@glos-tn.krakow.pl
Adres: al. Jana Pawła II 232, 31-913 Kraków.
Wydawca: „Graf-Press” sp. z o.o. Kraków.
Skład Marcin Świątkowski
Druk: POLSKA PRESS Sp. z o.o., Oddział Poligrafia, Drukarnia Sosnowiec
Nr indeksu: 358835. ISSN: 1231-8582.
Redakcja nie bierze odpowiedzialności za treść zamieszczanych ogłoszeń.

TOMEX

Zapraszamy na
zakupy do Centrum
Handlowego TOMEX!

MODA I REGIONALNE PRODUKTY I LOKALNA SPOŁECZNOŚĆ

facebook.com/tomex.krakow

SKLEP ZABAWKOWO
-PAPIERNICZY

„PAPIRUS” ZAPRASZA
do nowej siedziby na pl. Targowym
„Piast” (paw. 20, 21, 22)

WIELKI POWRÓT DO STAŁYCH KLIENTÓW
(DAWNEJ OS. BOHATERÓW WRZEŚNIA)

Sklep czynny:
pon-pt. 10:00-19:00,
sb. 10:00-14:00

ARTYKUŁY PAPIERNICZE I ZABAWKI, PIECZĄTKI,
WIZYTÓWKI, TERMONADRUKI, GRAWEROWANIE

A MNIE JEST SZKODA LATA

Młodzieżowy Dom Kultury im. Janusza Korczaka pod kierownictwem Moniki Modrzejewskiej zorganizował w minioną niedzielę Festyn plenerowy na pożegnanie lata, którego inicjatorką była radna M. Krakowa Bogumiła Drabik. Dopisała pogoda i na festyn przybyło dużo mieszkańców oraz zaproszonych gości w tym m.in. senator RP Jerzy Fedorowicz, poseł na Sejm RP Aleksander Miszalski i b. poseł Katarzyna Matusik-Lipiec. z-ca prezydenta M. Krakowa Bogusław Kośmider, przewodniczący RMK Rafał Komarewicz i radni RMK: Kazmierz Chrzanowski, Michał Drewnicki, Stanisław Moryc, Renata Kucharska, Sławomir Pietrzyk oraz radni z Dzielnicy XV Mistrzejowice na czele z przewodniczącym Markiem Hohenaurem i Dzielnicy XVI Bińczyce z przewodniczącym Zygmuntem Bińczyckim. Warto było przybyć pod MDK J. Korczaka w os. Kalinowym. Wystąpiły zespoły działające przy MDK, ale nie tylko i warto było w tym wydarzeniu uczestniczyć.

decznie partnerom wydarzenia: Szpitalowi S. Żeromskiego, Wodociągom Krakowskim, Szkole Aspirantów Pożarnictwa PSP, Stowarzyszeniu im. J. Korczaka, Stowarzyszeniu Centrum B7, Klimatowi Gospodarka Wodna. Impreza odbyła się pod patronatem medialnym Radia Plus, Krakowa pl. oraz naszej redakcji Głosu Tygodnika Nowohuckiego. (mp) Fot. autor



Rozpoczęło się od występów Zespołów artystycznych MDK J. Korczaka Piccolo Karina Drak i Studia Wokalnego Agnieszki Kliszczuk. Później wystąpił Międzyszkolny Ludowy Zespół Pieśni i Tańca „KRAKOWIAK”. Z dużym zainteresowaniem zebrani mieszkańcy przyjęli występy zespołów z MDK Cheerleaders przygotowanych przez trenerów Janusza Wąsowskiego i Agnieszkę Tarnowską. Pięknie wystąpił duet Amelka Gapsys i Aniela Świstak, a także Zosia Śliwa i Milena Salwińska. Podobał się występ Grupy Stunt, czyli wy-

noszenia, wyrzucania i elementów powietrznych. Z akceptacją wysłuchano występu Zespołu Jędrusia z Klubu Seniora Koła PZERiI nr 20. „Stylowe Panie” zaszokowały pokazem mody. Chciałoby się je oglądać nie tylko z tej okazji. Odbyły się liczne konkursy z nagrodami. Owacyjnie przyjęto występ zespołu muzycznego z MDK J. Korczaka Highs Roller. Podobnie przyjęto występ gwiazdy wieczoru Zespołu Future Folk. Do późnych godzin wieczornych bawiono się przy muzyce zespołu Silver Moon. Organizatorzy dziękują ser-



DYŻUR W GŁOSIE

Z dziennikarzami można kontaktować się za pomocą poczty e-mail.
Redaktor Sławomir Pietrzyk.
Adres e-mail: sp645@wp.pl

200 lat temu usypano Kopiec Kościuszki

W tym roku przypada dwusetna rocznica usypania Kopca Kościuszki. Decyzją Senatu Rzeczypospolitej Krakowskiej rozpoczęto jego sypanie 16 października 1820 roku naza jutrz po 3 rocznicy śmierci Tadeusza Kościuszki. Prace zostały zakończone po trzech latach 20 października 2023 roku. Z tej okazji Małopolski Zarząd Wojewódzki Związku Żołnierzy Wojska Polskiego zorganizował uroczystości. Można było zobaczyć wystawę historyczną z okazji 35 rocznicy powstania Fundacji im. Tadeusza Kościuszki. Tomasz Otrębski prezes Fundacji przybliżył w swoim wykładzie Bohatera dwóch Narodów Tadeusza Kościuszkę. Wręczono odznaczenia państwowe

a Fundacja została uhonorowana Medalem Gloria Artis. Nasz kolega redakcyjna red

Sławomir Pietrzyk otrzymał Złoty Medal XL-lecia Związku Żołnierzy Wojska Polskiego za

wieloletnią współpracę z tym Związkiem. (mp) Fot. autor



- Maria BARDO, lat 98
- Anna BRZEGOWY, lat 96
- Zbigniew CHMIEL, lat 52
- Rafał CZYŻOWSKI, lat 52
- Stefania DĘBOWSKA, lat 94
- Hanna DOBRZYŃSKA-OGNIEW-

- SKA, lat 93
- Czesław GAWLIK, lat 69
- Krystyna GRZYWA, lat 71
- Andrzej IMIOŁEK, lat 55
- Marcin KOŚCIOŁEK, lat 48
- Włodzimierz KUBIS, lat 64

- Wanda MAKUCH, lat 68
- Genowefa MUSIAŁ, lat 93
- Andrzej NADYMUS, lat 88
- Anna PELC, lat 91
- Bożena SEKUNDA, lat 81
- Janina SUŁKOWSKA, lat 89

- Zbigniew SZAREK, lat 74
- Sabina SZYMAŃSKI, lat 83
- Ryszard TARKOWSKI, lat 72
- Anna TRUŚ, lat 86
- Antonina WYSOCKA, lat 82
- Stanisława ŻECHOWSKA, lat 86

Kronika pamięci

REKLAMA

KARAWAN GRUPA
FIRM POGRZEBOWYCH
TRADYCJE OD 1981 ROKU

CAŁĄ DOBĘ 12 411 11 11
również w
Niedziele i Święta 12 658 21 11

Kompleksowe Usługi Pogrzebowe

- Całodobowy odbiór osób zmarłych z domów rodzinnych, szpitali, domów opieki, hospicjów
- Przechowywanie ciał zmarłych we własnej chłodni
- Kremacje, certyfikowane balsamacje,
- Reprezentujemy Rodzinę w urzędach, instytucjach, kancelariach kościelnych i zarządach cmentarzy
- Dokonujemy wszelkich opłat związanych z pogrzebem
- Bezgotówkowe rozliczanie pogrzebu w ramach zasiłku pogrzebowego

Gwarantujemy najlepsze ceny usług pogrzebowych

ul. Rakowicka 26a 12 222 00 30
ul. Rakowicka 33a 12 412 89 83
ul. Wrocławska 8 12 631 77 95
Krakowskie Krematorium ul. Wielogórska 20 12 352 22 55
ul. Dolnych Młynów 3 12 632 11 22
ul. M. Orwid 606 793 276
ul. Reduta 3B 12 222 50 49
Cm. Batowice 12 413 63 46
Cm. Grębałów 12 645 14 35
ul. Sieroszewskiego 5B 12 686 61 45
cała doba
ul. Bieżanowska 24 12 658 21 11
cała doba

www.karawan.pl

NA ODPUŚCIE W MOGILE

Tydzień
FELIETON
JANA
FRANCZYKA

84 LATA
TEMU

W dniach od 14 do 21 września w sanktuarium Krzyża Świętego w Mogile trwa odpust ku czci Podwyższenia Krzyża Świętego. W czwartek, 14 września, w święto Podwyższenia Krzyża Świętego uroczystej Mszy św. w bazylice OO. Cystersów przewodniczył metropolita krakowski arcybiskup Marek Jędraszewski, który wygłosił także okolicznościowe kazanie.

– Ilekcio człowiek odrzucał Boga, tylektoć przekreślał siebie, własną godność, swoje powołanie do wieczności, swoje człowieczeństwo – mówił abp Marek Jędraszewski.

W czasie homilii abp Marek Jędraszewski zwrócił też uwagę, że Jezus został przez ludzi wywyższony na krzyżu, a celem tego wywyższenia było zbawienie świata. Ono też było okazją do objawienia się chwały Syna Bożego. Skutkiem tego wywyższenia było także „przyciągnięcie wszystkich do siebie” przez Chrystusa, a Jego chwała objawiła się w momencie zmartwychwstania i wniebowstąpienia. – Uniżył się najpierw Jednorodzony Syn Boży – stał się człowiekiem. A potem ogołocił siebie – przeżył kenozę, wyniszczenie, umierając na krzyżu właśnie po to, by ostatecznie zasiąść po prawicy

Ojca – mówił metropolita krakowski zaznaczając, że z tego powodu Apostołowie polecali pierwszym chrześcijanom drogę uniżenia, która prowadzi do chwały niebieskiej. – Ale, żeby Bóg mógł wywyższyć swoich wiernych, to trzeba uwierzyć w Jezusa Chrystusa, że jest Bożym Synem, że nas zbawił poprzez swoją okrutną i haniebną śmierć na krzyżu. Trzeba uwierzyć w krzyż – podkreślał arcybiskup. – Uwierzyć w krzyż to znaczy przekroczyć tzw. mądrość tzw. mądrych tego świata; odrzucić logikę tego świata; przyjąć sposób myślenia prawdziwie Bożego – wyjaśniał.

W główny dzień odpustu, w niedzielę 17 września pontyfikalnej sumie odpustowej na Placu św. Jana Pawła II przewodniczył metropolita lwowski obrządku łacińskiego arcybiskup Mieczysław Mokrzycki, który mogińskiej parafii przekazał relikwiarz z relikwiami św. Józefa Bilczewskiego w 100. rocznicę jego śmierci.

Święty arcybiskup Józef Bilczewski, metropolita lwowski obrządku łacińskiego, był w latach 1884-1885 wikariuszem mogińskiej parafii.

(f)

Fot. Andrzej Kalinowski



17 września 1939 r. o godz. 2 nad ranem oddziały armii sowieckiej przekroczyły liczącą 1412 kilometrów wschodnią granicę Rzeczypospolitej. Związek Sowiecki zaatakował Polskę bez formalnego wypowiedzenia wojny.

Sowiecka agresja była efektem podpisanego 23 sierpnia 1939 r. paktu Ribbentrop-Mołotow. Integralną częścią zawartego wówczas sowiecko-niemieckiego paktu o nieagresji, był tajny protokół dodatkowy. Jego drugi punkt, dotyczący bezpośrednio Polski, brzmiał następująco: „W wypadku terytorialnych i politycznych przekształceń na terenach należących do Państwa Polskiego granica stref interesów Niemiec i ZSRS przebiegać będzie w przybliżeniu po linii rzek Narwi, Wisły i Sanu. Kwestia, czy w obopólnym interesie będzie pożądanym utrzymanie niezależnego Państwa Polskiego i jakie będą granice tego państwa, będzie mogła być ostatecznie wyjaśniona tylko w toku dalszych wydarzeń politycznych. W każdym razie oba rządy rozstrzygną tę

Konsekwencją sojuszu dwóch barbarzyńskich totalitaryzmów był rozbiór osamotnionej Polski.

kwestię na drodze przyjaznego porozumienia”. Konsekwencją sojuszu dwóch barbarzyńskich totalitaryzmów był rozbiór osamotnionej Polski.

W 84. rocznicę sowieckiej agresji w wielu miejscowościach naszego kraju, m.in. w Krakowie, odbyły się uroczystości upamiętniające ten tragiczny dzień. Uczczono również pamięć Sybiraków, gdyż 17 września – w rocznicę agresji sowieckiej na Polskę z 1939 r. – obchodzony jest także Dzień Sybiraka, który upamiętnia wszystkich Polaków zesłanych na Syberię oraz inne tereny Rosji i Związku Sowieckiego.

Jan L. Franczyk

ks. Piotr Gąsior



SŁOWA NA
NIEDZIELĘ
24.09.2023

„Przyszli najęci około jedenastej godziny i otrzymali po denarze”
/por. Mt 20/

Dla Boga nie ma złych i dobrych godzin, aby nas zapraszać do współpracy. To raczej my sami robimy sobie problemy i dzielimy się na tych, którzy „bardziej” i tych, którzy „mniej”. Tymczasem czyż nie pamiętamy powiedzenia, że „żyjąc krótko, można przeżyć czasów wiele”. Niejednokrotnie odwołujemy się do nich na przykład

wspominając kapitalne życie ludzi, którzy według naszej oceny odeszli z tego świata przedwcześnie. Gorliwość w służbie Bożej mierzy się nie tylko zegarem i kalendarzem. Chyba ważniejsze jest w tym wszystkim serce i nasze zaangażowanie. Nieprawdaz?

Nowohuckie Laboratorium Dziedzictwa/Ośrodek Kultury Norwida, os. Górali 5

+ 24 IX, godz. 10 - Krajobraz kulturowy Łąk Nowohuckich. Prowadzenie: Magdalena Kuś z Pracowni z Barwinkiem. Miejsce zbiórki: Pomnik Solidarności Plac Centralny Imienia Ronalda Reagana. Wydarzenie realizowane w ramach projektu „Łąki Nowohuckie. Przerzucenie edukacji”. Zapisy do 22.09. Wstęp wolny.
+ 27 IX, godz. 11 - Sektor Sztuki. „Moimi oczami”. Wernisaż wystawy Marty Łagowskiej, uczestniczki Warsztatów Terapii Zajęciowej Stowarzyszenie Pomocy Socjalnej „Gaudium et Spes”, os. Górali 19 w Krakowie. Wstęp wolny.
+ 28 IX, godz. 18 - Studium Dziedzictwa Nowej Huty. Spotkanie organizacyjne. Prowadzenie: Monika Koziół, Urszula Tłomak. Zapisy do 28.09. Wstęp wolny.
+ Do 6 X - Galeria Huta Sztuki. Malarka niewspółczesnych snów. Wystawa prac Ireny Wiśniewskiej-Dembowskiej. Kuratorka: Barbara Solecka. Wstęp w cenie biletu do galerii. Wystawa czynna w godzinach otwarcia Galerii Huta Sztuki.
+ Wystawa stała: „Wybrane z kolekcji”. Prace twórców i twórczyń związanych ze środowiskiem artystycznym Nowej Huty. Kuratorka: Barbara Solecka. Wstęp w cenie biletu do galerii. Wystawa czynna w godzinach otwarcia Galerii Huta Sztuki.

ARTzona/Ośrodek Kultury Norwida, os. Górali 4

+ 22 IX, godz. 10:00-11:00 (gr. 1), godz. 11:15-12:15 (gr. 2) - Zabawy podłogowe dla najmłodszych. Gr. 1 - 3-7 miesiąca, dzieci niesiedzące, gr. 2 - 7,5-10 miesiąca, dzieci niechodzące. Prowadzenie Maciej Kampa. Wstęp: 1 zł. Zapisy: klubrodzicow@okn.edu.pl.
+ 24 IX, godz. 17-21 - Zatańcz ze mną. Cykl wydarzeń tanecznych dla seniorów. Wstęp: 30 zł. Wydarzenie realizowane dzięki wsparciu finansowemu Gminy Miejskiej Kraków.
+ 26 IX, godz. 16-18 - Warsztaty z baśniami. Prowadzenie Krystian Truchalski. Zapisy: klubrodzicow@okn.edu.pl. Wstęp: 1 zł.
+ 27 IX, godz. 9:00-9:45 (gr. 1), godz. 10:00-10:45 (gr. 2), godz. 11:00-11:45 (gr. 3) - MuzykujMY! Warsztaty muzyczne dla rodziców z dziećmi do lat 3. I i 2 grupa - rodzice i dzieci w wieku 0-1,5 roku, 3 grupa - rodzice i dzieci w wieku 1,5-3 lata. Prowadzenie: Gabriela Dec. Zapisy: klubrodzicow@okn.edu.pl. Wstęp: 1 zł.
+ 28 IX, godz. 18-20 - „Książka o nas - antologia opowieści nie-zwykłych”. Krakowski Archipelag Kultury. Warsztat literacki. Prowadzenie: Mateusz Świsłak. Wstęp wolny.
+ Do 29 IX - „Artbook”. Wystawa podsumowująca prace uczestniczek Otwartej Pracowni Papierniczej i Kółka Graficznego w sezonie 2022/2023. Kuratorka: Agnieszka Pięta-Jadczak. Wystawa czynna w godzinach otwarcia ARTzony. Wydarzenie realizowane dzięki wsparciu finansowemu Rady Dzielnicy XVIII Nowa Huta.

Kuźnia/Ośrodek Kultury Norwida, os. Złotego Wieku 14

+ 22 IX, godz. 10:00 (gr. 1), 11:00 (gr. 2), 12:00 (gr. 3) - Godz. 10:00 - Bystry bobas. Warsztaty sensoryczne dla rodziców z dziećmi w wieku 18-36 miesięcy. Godz. 11:00 Bystry bobas - warsztaty sensoryczne dla rodziców z dziećmi w wieku 3-18 miesięcy. Godz. 12:00 Bystry bobas - warsztaty sensoryczne dla rodziców z dziećmi w wieku 3-18 miesięcy. Prowadzenie: Joanna Kaleta. Wstęp: 1 zł.
+ 24 IX, godz. 18 - Koncerty Mistrzejowickie: Z polską muzyką choralną przez wieki. Wykonawcy: Chór Ars Cameralis pod dyrekcją Martyny Dymury. Prowadzenie: dr hab. Maciej Jabłoński. Organizatorzy: Kuźnia Ośrodka Kultury Norwida, parafia pw. św. Maksymiliana Marii Kolbego w Mistrzejowicach, Rada i Zarząd Dzielnicy XV Mistrzejowice. Dofinansowano ze środków Rady Dzielnicy XV Mistrzejowice. Wstęp wolny. Kościół pw. M. M. Kolbego, os. Tysiąclecia 86 w Krakowie.
+ 25 IX, godz. 10 - Rodzina w kadrze: Sztuka selekcji. Prowadzenie: Paweł Łubkowski. Spotkanie jest kontynuacją warsztatów „Rodzina w kadrze”. Wstęp: 1 zł.
+ 26 IX, godz. 10:15 - Joga dla mam z dziećmi. Prowadzenie: Ania Wołos - Miś Jogin. Wstęp: 1 zł.
+ 27 IX, godz. 10:15 - Tańczące nutki. Warsztaty muzykalniące dla rodziców z dziećmi od 8. miesiąca życia. Prowadzenie: Fundacja Popularyzacji Edukacji Artystycznej. Wstęp: 1 zł.
+ 28 IX, godz. 12 - Mistrzejowicki Komputerowy Klub Seniora. Internet dla początkujących. Prowadzenie: Joanna Kornas. Informacje: tel. 12 648 08 86; j.kornas@okn.edu.pl. Wstęp: 20 zł/spotkanie.

Biblioteka Górali/Ośrodek Kultury Norwida, os. Górali 5

+ 28 IX, godz. 17 - Dyskusyjny Klub Książki dla dorosłych. Spotkanie i rozmowa o książce Michelle Cohen Corasanti i Jamala Kanja „Oblubienica morza”. Prowadzenie: Beata Ocoś. Informacje: tel. 12 644 27 65, e-mail: b.oczos@okn.edu.pl. Wstęp wolny.

Biblioteka Kuźnia/Ośrodek Kultury Norwida, os. Złotego Wieku 14

+ 22 IX, godz. 13.30 - Spotkanie autorskie z Katarzyną Tkaczyk. Promocja nowej powieści paragrafowej Akademia Ransmoor. Spotkanie skierowane do młodzieży w wieku 14+. Prowadzenie: Szymon Pasek. Wstęp wolny.
+ 27 IX, godz. 17.30 - Zderzenie światów. Wrześniowe spotkanie zatytułowane „Słowo i obraz: nowohuckie narracje” jest skierowane do młodzieży (14+) i dorosłych. Naszą uwagę przykują różne formy narracji o Nowej Hucie: słowne - różne rodzaje i gatunki literatury, a także obrazy - fotografia i plakat. Prowadzenie: dr Anna Mazela. Wstęp wolny. (f)

Duża Scena, os. Teatralne

+ 22 IX (piątek), godz. 19 - Kolacja dla głupca.
+ 23 IX (sobota), godz. 18 - Kolacja dla głupca.
+ 24 IX (niedziela), godz. 14 - Pippi.
+ 27 i 28 IX (środa), godz. 10 - Pippi; godz. 19 - Wszystko o kobietach.
+ 28 IX (czwartek), godz. 10 - Pippi.

TIM/Scena Kolorowa, os. Teatralne

+ 23 i 24 IX (sobota i niedziela), godz. 11 - Piotruś Pan. W cieniu dorosłości.

Scena Pod Ratuszem, Rynek Główny 1

+ 22 IX (piątek), godz. 19 - Wszystko o kobietach.
+ 23 i 24 IX (sobota i niedziela), godz. 19 - Boska.
+ 28 IX (czwartek), godz. 19 - Sztuka.

OWOCOWE

Przyszłedł czas obfitości w niektórych rodzimych owocach. Na zielonym rynku jest sporo sliwek których ceny są umiarkowane i oscylują w granicach 4-5 zł/kg. Niestety to to chyba jedyna radosna informacja o cenach owoców, bo ceny pozostałych są z reguły wyższe niż w poprzednich latach. Ceny jabłek sięgnęły 5 zł/kg i tylko jakieś gor-



szego gatunku bywają w niższych cenach. Za gruszkę krajową płacimy 5-6 zł/kg. I to jest optymistyczna informacja, za te importowane trzeba zapłacić nawet drugie tyle, bo 12 zł/kg. Z krajowych owoców jest jeszcze sporo malin, jeżyn i naszych amerykańskich borówek. Te pierwsze są sprzedawane w pojemnikach po 12 zł, a te drugie na kilogramy po 20 zł. Można także kupić rodzime winogrona po 10 zł/kg. Te włoskie są nie wiele droższe i można je kupić obecnie już od 10 do 15 zł/kg. Winogrona zwane rodzynkami (bez pestek) są nie wiele droższe. I to jedyne dobre informacje o cenach owoców importowanych. Pojawiły się pierwsze orzechy włoskie po 30 zł/kg, a za laskowe płacimy 20 zł/kg, chyba, że są jeszcze w sypułkach wówczas kosztują 14 zł/kg. Jeszcze można kupić późne truskawki po 20 zł/kg. Pozostałe owoce sprowadzane z innych krajów i są obecnie drogie.

Nie ma jeszcze sezonu na cytrusy i stąd ich ceny są dość wysokie. Za grejpfruty z RPA trzeba zapłacić 12 zł/kg. Podobnie kosztują soczyste argentyńskie cytrusy. Pomarańcze sprowadzane z Turcji kosztują 12-15 zł/kg. Pojawiają się pierwsze „Pamelo” z dalekich Chin po ok. 10 zł/szt. Awocado sprowadzane z Turcji są po 5 do 8 zł/szt. Zdecydowanie droższe są ananasy z Kostaryki po 20 zł/szt. Kiwi przywożone z Nowej Zelandii dorodniejsze kosztują 3,50 zł/szt, a te mniejsze z Włoch kupimy za 2 zł. Banany sprowadzane z Ameryki Środkowej są w cenie 5-8 zł/kg w zależności od urody. Ceny arbuza przywożonego z Grecji sięgają 7 zł/kg. Korzeń imbiru sprowadzanego z Chin kosztuje 30 zł, ale korzeń kurkumy aż 55 zł/kg. Są tu też małe pomidorki z Sycylii po 26 zł/kg.

Te ceny podaję z pl. Bieńczyckiego. Jest to od lat znane stoisko prowadzące handel owocami. Dodatkowo można tutaj kupić dobry miód z Krzysztoforycz od 35 zł za litr wielokwiatowego poprzez 50 zł za lipowy do 58 zł za spadziowy. (sp) Fot. autor

Po dość dużym wzroście cen walut i dewaluacji złotych, nastąpiła stabilizacja kursów walut na wysokim poziomie. W kantorze na pl. Bieńczyce w paw. 24, tel. 12 641-46-29 odnotowaliśmy następujące kursy walut: USD: 4,31-4,35 zł, euro: 4,61-4,66 zł, GBP: 5,34-5,40 zł, CHF: 4,79-4,85 zł. (p)

ZIELONA GRANICA to najnowszy film Agnieszki Holland uhonorowany Nagrodą Specjalną Jury na MFF w Wenecji. Przeplatają się w nim trzy perspektywy - uchodźców, polskich aktywistów i strażników granicznych. „Zielona granica” jest opowieścią o ludziach postawionych w sytuacjach granicznych, która uświadamia nam, że dyskusja o wyborach moralnych dzieje się tu i teraz - we współczesnej Polsce. Film jest opowieścią fikcyjną, ale scenariusz powstał na podstawie prawdziwych wydarzeń, które dzieją się tuż obok nas. Przygotowania do filmu objęły setki godzin analizy dokumentów, wywiadów z uchodźcami, strażnikami granicznymi, mieszkańcami pogranicza, aktywistami i ekspertami. W rolach głównych wystąpili Maja Ostaszewska, Jalal Altawil, Tomasz Włosok, Piotr Stawowski i Maciej Stuhr. Na seans filmu zapraszamy również we wtorek 26 września o godz. 14:00 do Filmowego Klubu Seniora.

TEŚCIOWIE 2 to kontynuacja świetnie przyjętego zarówno przez widzów jak i krytyków komediewego hitu „Teściowie”. Czy tym razem dojdzie do ślubu? Weronika i Łukasz - niedoszła para młoda z pierwszej części postanawia dać sobie drugą szansę i zaprasza rodzinę na ślub i przyjęcie weselne do nadmorskiej miejscowości. Wśród gości znajdują się dobrze znani już widzom bohaterowie: Wanda i Tadeusz wraz z psem Mirelką, a także rozwiedziona Małgorzata w towarzystwie... o kilkanaście lat młodszego Jana oraz matki. Morze, drinki, roznieglizowani plażowicze to wszystko sprawia, że członkowie rodziny pary młodej coraz bardziej się otwierają i zrzucają kolejne maski. W rolach głównych wystąpili: Maja Ostaszewska, Izabela Kuna, Adam Woronowicz, Andrzej Zieliński i Eryk Kulm Jr.

Znakomity **SAINT OMER** to przejmujący dramat nagrodzony Srebrnymi Lwami na ubiegłorocznym festiwalu w Wenecji. W jednym z francuskich sądów rusza proces młodej imigrantki oskarżonej o przyczynienie się do śmierci 15-miesięcznej córeczki. Brzmi jak dobry punkt wyjścia dla dramatu sądowego z wyskakiwającymi wyznaczeniami oskarżonej i błyskotliwymi ripostami prawników? Nic z tego. W swoim fabularnym debiucie uznana dokumentalistka, Alice Diop, zręcznie unika gatunkowych klisz. Zamiast uspokoić nasze sumienia i doprowadzić do prostego napiętnowania morderczyny, reżyserka - nie usprawiedliwiając bohaterki - stara się przedstawić szersze tło jej strasznego czynu. Dzięki temu otrzymujemy historię o dramacie ludzi zawieszonych między dwiema kulturami, a także świadectwo tragicznych następstw, jakie niosą za sobą toksyczne relacje z bliskimi. Seanse z w sali Mały Metraż.

We wtorek 26.09 o godz. 19:00, w ramach cyklu „100 lat Warner Bros.,” Sfinks zaprasza na specjalny pokaz słynnego filmu Franka Darabonta z 1994 r. - **SKAZANI NA SHAWSHANK**. To wybitna, siedmiokrotnie nominowana do Oscara adaptacja opowiadania Stephena Kinga. Skazany na dożywocie Red (Morgan Freeman) doskonale zna więzienie Shawshank. Nowy więzień Andy (Tim Robbins), niesłusznie skazany za morderstwo bankiera, musi się nauczyć przetrwać w brutalnym świecie. Jednak to on przynosi nadzieję i odmianę wszystkim więźniom.

22.09. (piątek): 17.00 Teściowie 2, 18.00 Saint Omer, 19.00 Zielona granica. 23.09. (sobota): 17.00 Zielona granica, 18.00 Saint Omer, 19.45 Teściowie 2. 24.09. (niedziela): 17.00 Teściowie 2, 18.00 Saint Omer, 19.00 Zielona granica. 26.09. (wtorek): 14.00 Filmowy Klub Seniora: Zielona granica, 17.00 Teściowie 2, 18.00 Saint Omer, 19.00 Skazani na Shawshank. 27.09. (środa): 17.00 Zielona granica, 18.00 Saint Omer, 19.45 Teściowie 2. 28.09. (czwartek): 17.00 Teściowie 2, 18.00 Saint Omer, 19.00 Zielona granica.

Biblioteka Górali Ośrodka Kultury Norwida, os. Górali 5 poleca:

+ **Ian McEwan, Lekcje, Wydawnictwo Albatros, 2023.** Napisana z epickim rozmachem, a jednocześnie kameralna historia życia pewnego mężczyzny, rozpięta na kilka pokoleń, wpisana w tło zawirowań historycznych ostatniego siedemdziesięciolecia. Kiedy świat wciąż dźwiga się po drugiej wojnie światowej, a Europę rozdziela żelazna kurtyna, życie jedenastoletniego Rolanda Bainesa wywraca się do góry nogami. Wydarty z opiekuńczych ramion ukochanej matki, samotny w szkole z internatem, przyciąga uwagę nauczycielki gry na pianinie. Po tej niezwykłej, intensywnej relacji pozostaną mu blizny i wspomnienie zagadkowej miłości, które nigdy nie zblaknie. Gdy znika żona dorosłego już Rolanda, zostawiając go samego z kilkumiesięcznym synem, mężczyzna zmuszony jest skonfrontować się z pełną niepokoju rzeczywistością. Promieniotwórcza chmura z Czarnobyla rozprzestrzenia się na całą Europę, a Roland, zagłębiając się w historię swojej rodziny, rozpoczyna żmudne poszukiwania...

+ **Barbie Latza Nadeau, Matki chrzestne. Kobiety mafii, które sięgnęły po władzę, Wydawnictwo Albatros, 2023.** Historie kobiet, które zdobyły wysoką pozycję we włoskich strukturach mafijnych, i tych, które próbowały uciec od ich wpływów. Od początku istnienia mafijnych organizacji przestępczych kobiety - znoszące wszystko żony, matki, córki i kochanki - pozostawały w cieniu. Pierwsza, która z niego wyszła była nazwana Lady Gomorra. Assunta „Pupetta” Marcesca jako dwudziestolatka w szóstym miesiącu ciąży oddała 29 strzałów do mężczyzny odpowiedzialnego za śmierć jej męża i stała się gwiazdą włoskiego świata mafii. Dziennikarka śledcza Barbie Latza Nadeau przeprowadziła z Pupettą wiele rozmów i przedstawia jej historię, przeplatając ją relacjami z życia innych kobiet, które albo odegrały kluczowe role w rodzinach przestępczych, albo próbowały się od nich uwolnić, podejmując współpracę z policją. Autorka w barwny sposób maluje złożony portret mafijnej kultury, obejmującej zarówno interesy, jak i życie rodzinne. Jak najdalsza od stereotypów, pokazuje struktury mafii w zupełnie innym świetle: jako nowoczesne przedsięwzięcie kryminalne, którym może kierować każdy, kto jest wystarczająco silny, bystry i bezwzględny, by przejąć kontrolę. A z najnowszej historii mafii wynika, że pod tym względem kobiety w niczym nie ustępują mężczyznom.

CENTRUM RECYKLINGU ODPADÓW KOMUNALNYCH

Miejskie Przedsiębiorstwo Oczyszczania Sp. z o.o. w Krakowie podpisało niedawno umowę o dofinansowaniu ważnej inwestycji z Narodowego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej. Całkowity koszt realizacji projektu szacowany jest na łączną kwotę na poziomie 245 mln złotych. – Zakład, który jest budowany w Nowej Hucie na terenach przy Kombinacie Metalurgicznym, zamknie cały cykl gospodarki odpadami w Krakowie – mówił prezydent miasta Jacek Majchrowski. Jak zapewnił Henryk Kultys, prezes zarządu MPO, cel inwestycji to przede wszystkim ochrona środowiska naturalnego, konkurencyjność gospodarki komunalnej i bezpieczeństwo mieszkańców Krakowa. W podpisaniu umowy wzięła udział poseł na Sejm RP Małgorzata Wasserman.

– Wszystkie drobne folie marnowały się, bo nikt tego nie chciał od nas odbierać. Tylko czasem udało się sprzedać do recyklingu, ale w większości przypadków musieliśmy mieć tę folię i oddawać do spalania. Teraz będziemy mogli foliówki poddawać recyklingowi – mówił Henryk Kultys. Prezydent Krakowa zwrócił uwagę na to, że przez ostatnie lata zmienił się sposób patrzenia na odpady. – Przestaliśmy myśleć już o odpadach jako o śmieciach, z którymi nie wiadomo, co zrobić. Dziś trzeba je traktować inaczej. Dziś śmieci nadają się do zamiany na energię i dania im drugiego życia. W tej chwili musimy stawiać na recykling w

całości. Sądzę, że będziemy z tymi śmieciami robić wszystko, co najlepsze – mówił Jacek Majchrowski. Z kolei posłanka Małgorzata Wassermann podkreśliła, że Kraków ma system, którego mogą nam pozazdrościć w innych miastach. – Mogę zapewnić z tego miejsca, że każda inwestycja w Krakowie będzie przedmiotem mojej uwagi – dodała Małgorzata Wassermann. Budowa Centrum Recyklingu Odpadów Komunalnych jest przedsięwzięciem kilkuzadaniowym, realizowanym etapowo, w ramach którego planowane jest wybudowanie: * zakładu recyklingu tworzyw sztucznych, * zakładu odzysku odpadów ko-

munalnych, * zakładu odzysku odpadów wielkogabarytowych, * punktu selektywnego zbierania odpadów komunalnych przeznaczonego do zbierania odpadów komunalnych dowożonych przez właścicieli nieruchomości zlokalizowanych w Krakowie, * hali magazynowej odpadów komunalnych przeznaczonej dla odpadów poddawanych przetwarzaniu, odpadów wytwarzanych i produktów uzyskiwanych w procesie recyklingu. Inwestycja jest realizowana przy zachowaniu wysokich standardów ochrony środowiska

(mp) Fot. autor



KRONIKA POLAKÓW

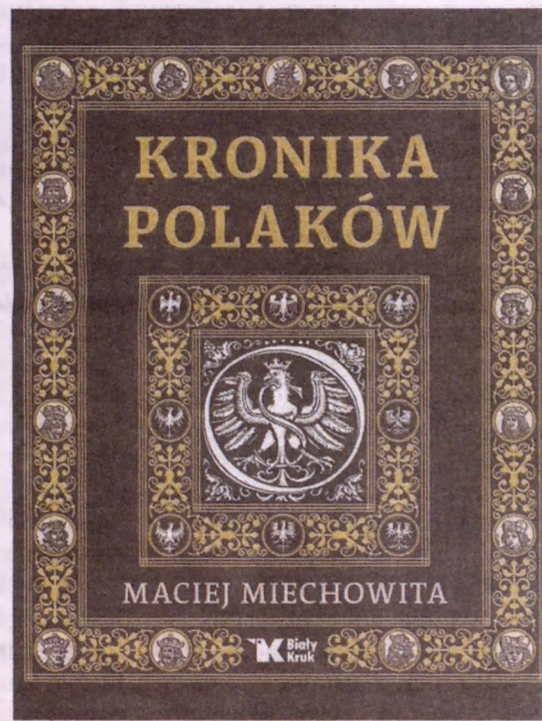
Aż trudno uwierzyć, że Kronika Polaków (Chronica Polonorum) Macieja z Miechowa musiała czekać ponad 500 lat aż zostanie przetłumaczona na język polski. To wielkie dzieło było oczywiście dobrze znane historykom – wielu z nich odwoływało się do jego treści – ale czytanie go wymagało dobrego opanowania łaciny. Dokładnie pół tysiąca lat od śmierci Miechowity (1457–1523) ukazuje się – staraniem wydawnictwa Biały Kruk – polskie tłumaczenie całej Kroniki z przeznaczeniem dla szerszego odbiorcy. Okazuje się, że dzieło to nie utraciło swego blasku, nie osłabły też jego walory narracyjne, czyta się je świetnie.

Miechowita zwyczajem dawnych kronikarzy sięga do najdawniejszych dziejów, można powiedzieć do pradziejów Polski, do Kraka i Lecha, opowiadając kolejno o najważniejszych wydarzeniach oraz postaciach aż do czasów Zygmunta Starego. Akcentuje postawy, które dziś nazywamy patriotycznymi, podkreśla przywiązanie Polaków do wiary chrześcijańskiej, akcentuje ich waleczność i gospodarność. Ale nie waha się też wytykać błędów. Ta księga jest pouczającą lekcją historii także dla nas, Polaków współczesnych.

Wydanie XXI-wieczne wzbogacone zostało 47 oryginalnymi, pochodzącymi z 1521 r. ilustracjami – drzeworytami, które zdobiły pierwotne wydanie dzieła Miechowity. Są to wszystko portrety imaginacyjne stanowiące świadectwo czasów autora. Kronikę wydrukowano wówczas bardzo starannie w Krakowie, w słynnej manufakturze Hieronima Wietora. Wybitne edytorstwo renesansowe zobligowało współczesnego wydawcę do zachowania najwyższego poziomu.

– Przekazujemy do rąk Polaków księgę stanowiącą dowód ich wielowiekowego i szlachetnego dziedzictwa – zachęcają do zapoznania się z nią pracownicy wydawnictwa Biały Kruk. (f)

Maciej Miechowita: „Kronika Polaków”, wyd. Biały Kruk, 47 oryginalnych drzeworytów, 512 str., format 19,5 x 24 cm, twarda oprawa, złocenia, tłoczenia.



SPOTKANIA BIEŃCZYCKIE

„Spotkania Bieńczyckie”, to cykliczna impreza plenerowa skierowana do mieszkańców Krakowa. W tym roku impreza odbędzie się w sobotę, 23 września. Jej organizatorami są Rada Dzielnicy XVI Bieńczyce, Młodzieżowy Dom Kultury im. Janusza Korczaka w Krakowie oraz Stowarzyszenie im. J. Korczaka w Krakowie.

Podczas Spotkań Bieńczyckich na terenie zielonym MDK odbywały się m.in. festyny gier i zabaw rodzinnych z nagrodami, pokazy pojazdów policji i straży pożarnej, prezentacje funkcjonariuszy Wydziału Ruchu Drogowego, konkursy dla dzieci przygotowane przez Straż Miejską oraz udostępnione były stoiska, dmuchane zamki, kule wodne i wiele innych bezpłatnych atrakcji dla dzieci.

W najbliższą sobotę także przygotowano wiele atrakcji. O godz. 14.00 rozpoczną się występy dzieci i młodzieży ze szkół z terenu Bieńczyce. Zaprezentują się również zespoły Młodzieżowego Domu Kultury im. Janusza Korczaka. Oficjalne powitanie przybyłych gości przewidziano na 16.30. O godz. 17.00 wystąpi zespół Kulma Band, a godz. 19.00 wystąpi gwiazda wieczoru Kasia Wilk oraz gościnnie Mezo. Oczywiście będą też liczne konkursy dla mieszkańców z niespodziankami prowadzone przez konferansjera, w których będzie można wygrać atrakcyjne nagrody.

Na tegoroczne Spotkania Bieńczyckie zapraszają: Zygmunta Bińczycki, przewodniczący Rady i Zarządu Dzielnicy XVI Bieńczyce oraz Monika Modrzejewska, dyrektor Młodzieżowego Domu Kultury im. Janusza Korczaka. (f)

Kraków

ZYGMUNT BIŃCZYCKI - Przewodniczący Rady i Zarządu Dzielnicy XVI Bieńczyce
MONIKA MODRZEJEWSKA - Dyrektor MDK im. J. Korczaka w Krakowie zapraszają na:

SPOTKANIA BIEŃCZYCKIE

23.09.2023
SOBOTA

MDK IM. J. KORCZAKA · OS. KALINOWE 18

14.00 - Występy dzieci i młodzieży ze szkół z Bieńczyce

15.15 - Prezentacja zespołów z MDK im. J. Korczaka

16.30 - Przywitanie gości

17.00 - **KULMA BAND** covery zespołu **MAANAM**

18.30 - WRĘCZENIE NAGRÓD GŁÓWNYCH

19.00 - Gwiazda Wieczoru **KASIA WILK**
gościnnie: **MEZO**

ATRAKcje: stoiska gastronomiczne · animacje · atrakcyjne nagrody · pokazy sztuk
GRATIS: wesole miasteczko · poczęstunek · fotobudka



SŁONECZNE „POŻEGNANIE LATA”

Tradycyjnie już, jak co roku, tym razem w sobotę, 16 września 2023 r. Centrum Młodzieży im. dr. H. Jordana, na zlecenie Rady i Zarządu Dzielnicy XV Mistrzejowice, zorganizowało na Plantach Mistrzejowickich „Pożegnania lata”. Wielkie święto wszystkich mieszkańców dzielnicy, o wybitnie rodzinnym charakterze. Organizatorzy z radością witali więc dzieci, młodzież i całe rodziny, bo co roku mieszkańcy dzielnicy z radością spotykają się na „Pożegnaniu lata”. Zwłaszcza, że tym razem spotkaniom towarzyszyła piękna wrześnieńowa, ciągle letnia pogoda. Tegoroczne „Pożegnania lata” zakończył świetny występ zespołu ELVIS'56.

Impreza rozpoczęła się o godzinie 15.00, wraz z pojawieniem się na scenie młodych artystów ze szkół i placówek edukacyjno-kulturalnych Dzielnicy XV. Rozpoczęły ją występy taneczne Krasnoludków i Skrzatów z Przedszkola nr 148. Piosenki i recytowane wiersze przedstawiły publiczności dzieciaki z Przedszkola nr 177.

Uczniowie klasy 3a ze Szkoły Podstawowej nr 77 zaprezentowali program pt. „Jutrzenkowe trele w parku”. Na koniec swojego występu dzieci zachęcały do spacerów po parku, wykonując piosenkę „Chodźmy do parku”.

Podczas oficjalnego otwarcia mistrzejowickiego święta na głównej scenie nie zabrakło miejscowych radnych, radnych z zaprzyjaźnionych dzielnic, radnych miejskich, byłych i obecnych parlamentarzystów. Nad całością czuwał, jak zwykle, Marek Hohenauer, przewodniczący piętnastki.

Chciałbym wszystkich Państwa, mieszkańców naszej dzielnicy i nie tylko, serdecznie powitać. Cieszę się, że tradycyjnie już możemy na „Pożegnaniu lata” spotkać się

i rozmawiać. Jednocześnie to nasze dzisiejsze spotkanie jest doskonałą okazją do tego, aby powoli żegnać się z Państwem, bowiem kończy się już nasza pięcioletnia kadencja rady dzielnicy. Mam nadzieję, że nasza ciężka momentami praca jest dla Państwa widoczna i doceniana – mówił, witając wszystkich gości, Marek Hohenauer.

Po oficjalnym otwarciu wystąpiły na scenie laureatki Wojewódzkiego Przeglądu Recytatorskiego pt. „Entliczek-Pentliczek” ze Szkoły Podstawowej nr 126, prezentując wiersze m.in. Juliana Tuwima. Zaprezentował się także chór szkolny „Triada”. Śpiewając „Iść w stronę słońca” zespołu 2 plus 1, „Tyle słońca w całym mieście” Anny Jantar i „Jedziemy autostopem” Karin Stanek. Zespół Pieśni i Tańca „Małe Słowianki” z Centrum Młodzieży im. dr. H. Jordana dał, jak zwykle, świetny występ. Nie zabrakło też Grupy Baletowej „Largo”, działającej przy Klubie Kuźnia. ZPiT Nowa Huta zaprezentował tańce przeworskie oraz tańce lubelskie. Tradycyjnie już nie zabrakło scenicznych pokazów Muay Thai

zawodników Stowarzyszenia Kultury Fizycznej MAXIMUS.

Dwa duety gitarowe: Miłosz Stankiewicz i Zosia Partyka oraz Paweł Ziobrzyński i Julia Cyganik zakończyły sceniczne występy podczas „Pożegnania lata”. Uczestnicy czekali już tylko na finałowy występ zespołu ELVIS'56.

Na uczestników spotkania czekały różnorodne atrakcje przygotowane przez Centrum Młodzieży im. Dr H. Jordana: występy zespołów tanecznych i muzycznych, zabawy dla przedszkolaków, zajęcia rekreacyjno-sportowe, teatralne przebieranki i warsztaty rzemiosła artystycznego oraz konkursy z nagrodami.

W tym roku dla uczestników „Pożegnania lata”, bez względu na ich wiek, choć gros zajęć dotyczyło dzieci i młodzieży, organizatorzy przygotowali ogrom atrakcji. Były to: zajęcia sportowo-rekreacyjne, warsztaty rzemiosła artystycznego, zabawy dla przedszkolaków, przebieranki teatralne, foto lustro (CM), warsztaty Helen Doron, warsztaty plastyczne i animacje, warsztaty olejarskie, dmuchane zabawki, animacje dla dzieci, zajęcia z pomocy medycznej. Ponadto były to także pokazy przygotowane przez policję, straż pożarną i straż miejską.

Strażacy z jednostki nr 7 przyjechali samochodem ratowniczo-gaśniczym. Z kolei policjanci z Wydziału Ruchu Drogowego oraz VII Komisarjatu zaprezentowali supernowoczesny sprzęt. Ponadto, na



stanowisku policyjnym można było rozwiązywać zadania związane z bezpieczeństwem na drodze. Interakcję z najmłodszymi i młodzieżą przygotował Wydział Profilaktyki Straży Miejskiej w Krakowie.

W strefie gastronomicznej, czynnej od godz. 15 do 22, każdy mógł też posilić daniami oferowanymi przez food trucki i skorzystać z szerokiej oferty smacznych przekąsek. Ekologiczne burgery, ziemniaki na patyku, frytki, lody, wata cukrowa, popcorn, kawa i napoje – to wszystko czekało na uczestników sobotniego spotkania.

Na uczestników „Pożegnania lata” czekały także w godzinach 15-19 konsultacje kosmetyczne firmy Oriflame.

Wszystkim sponsorom mistrzejowickiej imprezy serdecznie dziękujemy za współ-

pracę, przygotowane nagrody i inne atrakcje.

Organizatorzy:

Rada i Zarząd Dzielnicy XV
Centrum Młodzieży im. dr H. Jordana
Partnerzy medialni:
Rodzinykraków.pl
Czasdzieci.pl
Partnerzy:
Klub Mirage
Klub Kuźnia Ośrodka Kultury im CK Norwida
Park Wodny
Oriflame
Oleje Dobra Natura
Stowarzyszenie Kultury Fizycznej MAXIMUS
Stowarzyszenie Malta Służba Medyczna
Miasteczko Dzieci
Policja
Straż Miejska
Straż Pożarna



RADA I ZARZĄD DZIELNICY MISTRZEJOWICE:

Przewodniczący: Marek Hohenauer, z-a przewodniczącego: Konrad Maciejowski, członkowie zarządu: Krzysztof Bąk, Maciej Cieślak, Anna Trzoniec, Biuro Rady Dzielnicy: ul. Miśnińska 58, tel. 12 648-96-18. Przyjmowanie mieszkańców: poniedziałek, wtorek, czwartek i piątek w g. 11.00-15.30 oraz środa od 12.00 do 16.00. Dzwony członków Zarządu: Przewodniczący - druga środa miesiąca w g. 16.00-17.00, z-a przewodniczącego: trzecia środa miesiąca w g. 15.00-16.00, Krzysztof Bąk - ostatni czwartek miesiąca w g. 17.00-18.00, Maciej Cieślak - ostatni wtorek miesiąca w g. 17.00-18.00, Anna Trzoniec - pierwszy wtorek miesiąca w g. 14.30-15.30. Strona internetowa: www.dzielnica15.krakow.pl, e-mail: rada@dzielnica15.krakow.pl

GŁOSUJEMY W BUDŻECIE OBYWATELSKIM 2023

PROJEKTY DZIELNICOWE BIEŃCZYCKI:

1 Tytuł zadania: Bezpieczne spacerunki w Bieńczykach - doświetlamy nasze chodniki

Opis projektu: W Bieńczykach problem niedoświetlonych chodników powstał po wymianie opraw przy drogach na ledowe. Ze względu na wąski rozsył światła z ledów chodniki oddzielone pasem zieleni są teraz zaciemnione przy głównych ulicach dzielnicy
Koszt: 299 000,00

2 Zadbajmy o Planty Bieńczyckie - serce i płuca Bieńczyck

Projekt zakłada nasadzenia nowej roślinności, naprawę alejek oraz montaż urządzeń małej architektury na Plantach Bieńczyckich. Realizacja zadania przyczyni się do zwiększenia atrakcyjności obszaru oraz zachęci mieszkańców do spędzania czasu na świeżym powietrzu.
532 700,00

3 Wesołe place zabaw w Bieńczykach!

Cykl imprez dla mieszkańców dzielnicy na terenie odnowionych ogródków jordanowskich, polegających na organizacji animacji, konkursów, zabaw dla dzieci. Sądziaki i rodzinne spotkania integracyjne, dla których pretekstem jest dobra zabawa
50 000,00

4 Staw przy Kaczeńcowej - łączymy ekologię z relaksem

Miejsce jest bardzo popularne wśród mieszkańców dzielnicy, zważywszy na kameralny i spokojny charakter miejsca. Prośba do mieszkańców o pomoc i oddanie głosu na dalsze upiększenie miejsca.
465 000,00

5 Oświetlenie przejść dla pieszych w Bieńczykach

Oświetlenie przejść dla pieszych w Bieńczykach to pieszy widoczny = pieszy bezpieczny.
530 000,00

6 Pierwsza bieńczycka strefa aktywności seniora - dlaczego nie?

Seniorzy potrzebują miejsca, gdzie będą mogli aktywnie poćwiczyć, porozmawiać z sąsiadami, zwyczajnie spotkać się. Specjalnie ku temu będzie dedykowane to miejsce. Oprócz urządzeń do ćwiczeń będą posadzone piękne kwitnące krzewy i inne rośliny.
200 000,00

7 Kwitnące magnolie w Bieńczykach

Magnolia kojarzona jest ze szlachetnością i kobiecą delikatnością, również jest

swego rodzaju botanicznym fenomenem. Posadzmy niejedną magnolię w Bieńczykach, aby było na co popatrzeć.
50 000,00

8 Piłkarskie marzenia w Bieńczykach

Projekt polega na wsparciu dzieci uczestniczących w zajęciach z piłki nożnej na terenie dzielnicy XVI bez względu na przynależność klubową. Zajęcia będą nieodpłatne dla wszystkich chętnych dzieci, przez co jest spełniona zasada ogólnodostępności.
504 900,00

10 Piknik rodzinny „Sport i muzyka”

Przedmiotem projektu jest organizacja plenerowego pikniku rodzinnego dla mieszkańców Dzielnicy XVI Bieńczyck na obiektach kompleksu Orlik przy Zespole Szkół Gastronomicznych lub na Plantach Bieńczyckich.
110 000,00

11 Nasadzenie roślin odstraszających kleszcze w Bieńczykach

Nasadzenie roślin odstraszających kleszcze i komary na terenach zielonych ogólnodostępnych w Dzielnicy XVI Bieńczyck (ogródki jordanowskie). Zasadzone zostaną rośliny takie, jak np: czeremcha, czosnek niedźwiedzi, rozmaryn, lawenda, kocimętka. Niniejsza propozycja zadania jest kontynuacją złożonego budżetu obywatelskiego z roku 2022.
100 000,00

12 Zacztyj się w Bieńczykach

Zadanie polega na zakupie książek, audiobooków i gier planszowych dla bibliotek z terenu dzielnicy XVI Bieńczyck (os. Kościuszkowskie 5 filia nr 50, os. Kalinowe 4 filia nr 51)
90 000,00

13 Zielone Bieńczyce

Projekt zakłada wykonanie nowych nasadzeń m.in drzew, krzewów i kwiatów na terenach zielonych, ogólnodostępnych w Dzielnicy XVI Bieńczyck.
110 000,00

16 Bezpieczne podwórka - patrole policji w obrębie dzielnicy

Patrole policji na terenie Dzielnicy XVI Bieńczyck, z uwzględnieniem miejsc wskazanych przez mieszkańców osiedli.
70 000,00

17 Książki dla biblioteki
Uzupełnienie zbiorów w filiach Biblioteki Kraków, znajdujących się na terenie Dzielnicy XVI, poprzez zakup nowości wydawniczych dla dorosłych, dzieci i młodzieży, gier planszowych oraz kodów do platformy udostępniającej książki w formie e-booków.
62 500,00

19 Ulica Gustawa Pokrzywki do remontu (I etap).

Projekt dotyczy I etapu realizacji remontu nawierzchni asfaltowej ul. Gustawa Pokrzywki, na odcinku od skrzyżowania z ulicą Batalionu „Zośka” do wysokości budynku nr 15 na os. Niepodległości, polegającego na wykonaniu nowej nakładki asfaltowej.
385 000,00

20 Na straży bezpieczeństwa

Poprawa bezpieczeństwa powszechnego mieszkańców dzielnicy poprzez doposażenie Jednostki Ratowniczo-Gaśniczej Szkoły Aspirantów PSP w Krakowie. Z projektu w sposób pośredni skorzysta każdy mieszkaniec, turyści i osoby pracujące na terenie dzielnicy.
50 000,00

13 Dzieciństwo offline

Dzieciństwo offline to propozycja bezpłatnych warsztatów dla dzieci z klas IV obejmująca: turniej gier drewnianych z różnych stron świata, warsztat tworzenia własnej książki oraz ilustrowania jej za pomocą litografii.
37 000,00

24 Piłkarskie marzenia w Bieńczykach

Celem projektu jest kompleksowe wsparcie szkolenia dzieci uprawiających piłkę nożną. Projekt zakłada zakup sprzętu, strojów sportowych, szkolenie z przepisów piłki nożnej oraz organizację wycieczki letniej w formie półkolonii i turnieju.
258 000,00

25 Piłkarskie marzenia na osiedlu Strusia

Celem projektu jest kompleksowe wsparcie szkolenia dzieci uprawiających piłkę nożną. Projekt zakłada zakup sprzętu, strojów sportowych, szkolenie z przepisów piłki nożnej oraz organizację wycieczki letniej w formie półkolonii i turnieju.
105 700,00

27 Zielony skwer na Plantach Bieńczyckich

Projekt zakłada stworzenie zielonego skweru w miejscu nieużywanego asfal-

towego koła o średnicy około 17 m. Realizacja projektu przyczyni się to do poprawy estetyki terenu, a ponadto będzie zachęcać mieszkańców do wypoczynku w tym miejscu
145 000,00

29 Remontujemy parkingi osiedla Strusia

Główna lokalizacja: Dzielnica XVI Bieńczyck, os. J.Strusia przed blokiem nr 6, na odcinku parkingu przylegającym do działki stanowiącej Planty Bieńczyckie, działka oznaczona numerem 157/1., graniczy z parkingami przed blokami.
180 000,00

30 800 darmowych biletów dla seniorów do Kina Paradox

Projekt zakłada zakup 800 darmowych biletów dla seniorów do jednego z krakowskich kin studyjnych, kina Paradox.
14 000,00

31 Tor biegowy z miękką nawierzchnią

Budowa toru biegowego z miękką nawierzchnią i podbudową na terenie Plant Bieńczyckich.
260 000,00

32 Remont ulicy Pokrzywki

Projekt zakłada remont ulicy Gustawa Pokrzywki na odcinku od wjazdu z al. Generała Władysława Andersa, przez osiedle Niepodległości, w stronę osiedla Albertyńskiego i ulicy Marii Dąbrowskiej. Ulica wymaga pilnego remontu!
532 700,00

33 Bieńczyce dla przyrody

Projekt zakłada wsparcie przyrody poprzez instalację karmników dla ptaków, domków dla owadów zapylających, stworzenie bazy pokarmowej dla owadów zapylających i dla ptaków poprzez nasadzenia roślin miododajnych i dających pokarm dla ptaków.
55 000,00

35 Nasze Bieńczyce (1224 - 2024). Film dokumentalny

W 2024 roku przypada 800-lecie pierwszej pisemnej wzmianki o wsi Bieńczyck. Ten jubileusz jest doskonałym momentem, żeby opowiedzieć historię dawnej wsi Bieńczyck, części Nowej Huty, obecnie dzielnicy XVI Bieńczyck - jej obecnym mieszkańcom. Film dokumentalny „Nasze Bieńczyce” w przystępny sposób przedstawi historię Bieńczyck, przyczyniając się do jej popularyzacji
50 500,00

36 Dobra Pani/Dobry Pan sprząta po swoim psie

Zwiększenie świadomości właścicieli psów w zakresie obowiązku sprzątnięcia zanieczyszczeń po swoich pupilach oraz ułatwienie dopełniania tego obowiązku poprzez rozmieszczenie na terenie Bieńczyck koszy na psie odchody wraz z dystrybutorem woreczków na psie odchody.
70 000,00

37 Lawendy, szalwie, dziewanny wokół bieńczyckiej fontanny

Z powodu wzrostu kosztów, zabrakło pieniędzy na wykonanie nasadzeń kwiatów wokół bieńczyckiej fontanny. Projekt aranżacji zieleni jest piękny i kompleksowy, ale nie ma środków na realizację. Budżet obywatelski 2023 i możemy to zmienić.
200 000,00

38 Śniadanie w Ogrodzie nad Stawem

Zorganizowanie integracyjnego śniadania dla mieszkańców Bieńczyck w Ogrodzie nad Stawem przy ulicy Kaczeńcowej.
50 000,00

39 Różany zakątek w Bieńczykach - ogród tysiąca róż

Projekt przewiduje wykonanie w Bieńczykach różanego ogrodu, w którym mieszkańcy, w otoczeniu kwiatów najpiękniejszych gatunków róż, będą mogli relaksować się, spacerować po ścieżkach i odpoczywać, siedząc na ławkach i huśtawkach.
480 000,00

40 Nowa zieleń w naszych osiedlach

Projekt ma na celu nasadzenia bylin, krzewów, drzew wewnątrz bieńczyckich osiedli. Taka zieleń jest nam potrzebna, blisko, pomiędzy blokami. Na wyciągnięcie ręki, m.in. krzewy róż, hortensji, jaśminowców, lilaków oraz pachnące lipy - to co lubią mieszkańcy.
150 000,00

42 Co to są te spółdzielcze punktowe?

Celem projektu jest stworzenie jednej makiety Bieńczyck Nowych, odlanej z brązu lub innego metalu, na przykład aluminium lub wykonanej w technice 3D. Makietka ma być odwzorowaniem makiety sporządzonej na ogólnopolski konkurs 1959, projekt arch. Jadwigi Guzikiewicz
260 000,00

PUNKTY DO GŁOSOWANIA

Filia nr 50 Biblioteki Kraków, os. Kościuszkowskie 5, 31-858 Kraków

Pn. Śr. Pt.: 12-19, Wt.: 8:30-15:30, Czw.: 12-15:30, Sob.: 9-14

Filia nr 51 Biblioteki Kraków, os. Kalinowe 4, 31-812 Kraków

Pn. Wt. Śr. Pt.: 8:30-19, Czw.: 12-19

Siedziba Rady Dzielnicy XVI, os. Kalinowe 4, 31-812 Kraków

Pn, Wt., Czw.: 10-14, Pt: 10-12, 02-06.10.2023 godz. 17-19

Zalew Nowohucki,

Tężnia solankowa, ul. Bulwarowa, 31-751 Kraków
1.10.2023 godz. 14-18

Impreza plenerowa pt. Spotkanie Bieńczyckie, os. Kalinowe 18, 30-812 Kraków

23.09.2023 14-17

Piknik pt. Śniadanie nad stawem, ul. Kaczeńcowa 24, 31-815 Kraków

24.09.2023 godz. 11-14

Można także głosować online poprzez platformę budżet.krakow.pl

Aby głos był ważny, należy zagłosować na trzy projekty dzielnicowe zgodnie z dzielnicą zamieszkania oraz na trzy projekty ogólnomiejskie.

WYBRANE PROJEKTY OGÓLNO-MIEJSKIE DOTYCZĄCE BIEŃCZYCKI:

11 ZADBAMY O KRAKOWSKIE PARKI - PŁUCA NASZEGO MIASTA!

Projekt zakłada nasadzenia nowej roślinności, naprawę alejek oraz montaż urządzeń małej architektury na terenie Plant Bieńczyckich. Realizacja zadania przyczyni się do zwiększenia atrakcyjności obszaru oraz zachęci mieszkańców do spędzania czasu w parku
1 520 000,00

45 ZALEW NOWOHUCKI - REAKTYWACJA - DZIAŁANIA PRO- EKOLOGICZNE

Projekt zakłada rewitalizację otoczenia Zalewu Nowohuckiego, między innymi montaż wysp filtracyjnych, modernizację syfonu wodnego Zalewu Nowohuckiego, kontynuację oczyszczania wody, wykonanie oświetlenia boisk, montaż elementów małej architektury. Realizacja zadania wpłynie pozytywnie na estetykę wskazanej lokalizacji oraz na integrację mieszkańców. Dodatkowo zachęci do spędzania większej ilości czasu na świeżym powietrzu.
1 520 000,00

47 ZIELONE ALEJE W GRODZIE KRAKA I WANDY

Projekt zakłada wykonanie nasadzeń wzdłuż ulic Kocmyrzowskiej, Bieńczyckiej, Obrońców Krzyża, Mikołajczyka, Dunińskiego, Dąbrowskiej, Broniewskiego, Braci Schindlerów, Pokrzywki, Teligi. W przypadku jego realizacji zwiększy się wielkość cienia na ww. ulicach. Dodatkowo zieleń wpłynie pozytywnie na jakość powietrza w tym rejonie.
1 520 000,00

48 WIĘCEJ WIOSNY W NOWEJ HUCIE

Projekt zakłada wykonanie nasadzeń roślin cebulowych i krzewów kwitnących na terenie Bieńczyck, Czyżyn, Mistrzejowic, Wzgórz Krzesławickich i Nowej Huty. Jego realizacja przyczyni się do poprawy estetyki terenów wymienionych dzielnic. Dodatkowo zieleń wpłynie pozytywnie na jakość powietrza w tym rejonie.
310 000,00

51 PRZEDSZKOLAKI NA KAJAKI

Projekt zakłada udostępnienie kajaków wraz niezbędnym sprzętem chętnym rodzicom z dziećmi na terenie Zalewu Nowohuckiego. Jego realizacja pozwoli na zapoznanie się dzieci z kajakami oraz pozytywnie wpłynie na ich nastawienie do tego rodzaju rekreacji.
40 000,00

53 SENIORAKI NA KAJAKI - SZKÓŁKA KAJAKOWA DLA SENIORÓW

Projekt zakłada udostępnienie kajaków wraz niezbędnym sprzętem chętnym seniorom na terenie Zalewu Nowohuckiego. Jego realizacja pozwoli na zapoznanie się seniorów z kajakami oraz pozytywnie wpłynie na ich nastawienie do tego rodzaju rekreacji. Ponadto zachęci seniorów do spędzania czasu na świeżym powietrzu.
100 000,00

102 CIĄG PIESZO-ROWEROWY NA BULWIE BULWAROWEJ

Przebudowany na ciąg pieszo-rowerowy chodnik znacznie poprawi komfort użytkowa-

nia niechronionych uczestników ruchu drogowego. Obecnie poruszanie się chodnikiem nie jest bezpieczne dla pieszych, z uwagi na wznoszący się w okresie wiosenno-letnim, natężony ruch jednośladow. Bardzo często dochodzi do kolizji między rowerzystami a pieszymi, co jest powodem nieprzyjemnych sytuacji. Wydzielenie osobnych szlaków do poruszania się, znacząco poprawi sytuację i bezpieczeństwo użytkowników.
1 500 000,00

141 TAK DLA ESTETYCZNYCH TOALET MIEJSKICH!

Projekt zakłada budowę toalet miejskich na terenie Parku Młynówka Królewska, Parku Żeromskiego, Plant Bieńczyckich oraz przy ul. Heila. Realizacja zadania przyczyni się do zwiększenia dostępności do toalet, szczególnie w miejscach uczęszczanych przez mieszkańców miasta, takich jak parki.
1 500 000,00

215 PRZEJDŹMY BEZPIECZNIE PRZEZ BULWAROWĄ

Wykonanie nowego przejścia dla pieszych wraz z dedykowanym oświetleniem w okolicy skrzyżowania ul. Bulwarowej z ul. Odmogile jest odpowiedzią na liczne postulaty mieszkańców. Przejście przez ulicę w tym rejonie jest obecnie ogromnie utrudnione ze względu na duży ruch samochodów. Realizacja zadania znacząco poprawi warunki bezpieczeństwa niechronionych uczestników ruchu drogowego oraz poprawi komfort jazdy kierowców.
140 000,00

NOWOHUCKA AKADEMIA SENIORA: MIEJSCE EDUKACJI I INTEGRACJI SENIORÓW



Nowohucka Akademia Seniora, to inicjatywa, która powstała w efekcie wspólnego wysiłku Stowarzyszenia Przyjaciół Nowej Huty oraz Ośrodka Kultury Kraków-Nowa Huta. Od momentu swojego debiutu w lutym 2010 roku, ta wyjątkowa instytucja stała się ważnym miejscem edukacji, kultury i integracji dla seniorów nie tylko z Nowej Huty, ale także dla mieszkańców Krakowa i okolicznych gmin.

Warto podkreślić, że od roku akademickiego 2021/22 wyłącznym organizatorem zajęć jest Ośrodek Kultury Kraków-Nowa Huta. To właśnie dzięki

ich zaangażowaniu i pasji Nowohucka Akademia Seniora może kontynuować swoją misję, oferując coraz bogatszy program zajęć dla seniorów. Nowohucka Akademia Seniora jest znana z różnorodności swojej oferty programowej. Dla seniorów, którzy pragną poszerzyć swoją wiedzę i umiejętności, NAS oferuje wykłady, kursy oraz warsztaty. Tematyka zajęć jest zróżnicowana i obejmuje wiele dziedzin, co pozwala na

znalezienie czegoś interesującego dla każdego uczestnika. Dla miłośników kultury, organizowane są wyjścia do instytucji kulturalnych, a także spacer z przewodnikami, które pozwalają na lepsze poznanie uroków Nowej Huty i Krakowa. Rok akademicki w Nowohuckiej Akademii Seniora jest pełen fascynujących propozycji edukacyjno-kulturalnych. Program jest przygotowywany w formie dwumiesięcznych propozycji, które są

Nowohucka Akademia Seniora to wyjątkowe miejsce, które oferuje seniorom możliwość rozwoju

dostępne na bieżąco do pobrania, dzięki czemu każdy może śledzić, co ciekawego dzieje się w NAS. Wśród tegorocznych zajęć Nowohuckiej Akademii Seniora znajdziemy wiele atrakcyjnych propozycji. Dla tych, którzy interesują się historią swojej rodziny, organizowane są zajęcia z genealogii, które pozwalają odkryć korzenie i historię swojego rodu. Osoby lubiące tworzyć rękodzieła mogą uczestniczyć w zajęciach rękodzielniczych, gdzie zdobędą

nowe umiejętności i poznają tajniki różnych technik artystycznych. Dla seniorów, którzy chcą rozwijać swoje umiejętności językowe, Nowohucka Akademia Seniora oferuje kursy angielskiego i niemieckiego, co pozwala na poszerzenie zakresu komunikacji i możliwość podróży po świecie z większą pewnością siebie. Ponadto, dla troski o zdrowie i dobre samopoczucie seniorów, organizowane są zajęcia ruchowe, takie jak joga, gimnastyka kręgosłupa i gimnastyka ogólnorozwojowa. To doskonała okazja do aktywnego spędzania czasu i dbania o kondycję fizyczną. Aby zostać słuchaczem Nowohuckiej Akademii Seniora, należy postępować zgodnie z kilkoma prostymi krokami. Przede wszystkim warto zapoznać się z regulaminem NAS, który określa zasady uczestnictwa w zajęciach. Następnie, konieczne jest wypełnienie deklaracji słuchacza, która umożliwi zapisanie się na zajęcia. Kolejnym etapem jest opłacenie skromnej opłaty wpisowej w wysokości 30 złotych na cały rok akademicki. To symboliczna kwota, która pozwala

utrzymać działalność Akademii i kontynuować jej misję. Osobiste zapisy przyjmowane są od 12 września i odbywają się w każdy poniedziałek, wtorek i środę w godzinach 9:00-12:00. To doskonała okazja, aby dowiedzieć się więcej o ofercie zajęć, zarejestrować się i dołączyć do inspirującego grona seniorów korzystających z edukacyjnych i kulturalnych możliwości Nowohuckiej Akademii Seniora.

Nowohucka Akademia Seniora to wyjątkowe miejsce, które oferuje seniorom nie tylko Nowej Huty, ale także całego Krakowa i okolicznych gmin możliwość rozwijania swoich zainteresowań, zdobywania nowej wiedzy i integrowania się z innymi osobami. Dzięki różnorodności zajęć i profesjonalnemu podejściu organizatorów, Nowohucka Akademia Seniora staje się ważnym ośrodkiem edukacji i kultury dla seniorów w regionie. Jeśli jesteś seniorem lub znasz kogoś, kto mógłby skorzystać z tych fascynujących propozycji, to warto rozważyć dołączenie do NAS i czerpanie radości z nauki i spotkań z innymi osobami.

Warto podkreślić, że od roku akademickiego 2021/22 wyłącznym organizatorem zajęć jest Ośrodek Kultury Kraków-Nowa Huta. To właśnie dzięki

ich zaangażowaniu i pasji Nowohucka Akademia Seniora może kontynuować swoją misję, oferując coraz bogatszy program zajęć dla seniorów. Nowohucka Akademia Seniora jest znana z różnorodności swojej oferty programowej. Dla seniorów, którzy pragną poszerzyć swoją wiedzę i umiejętności, NAS oferuje wykłady, kursy oraz warsztaty. Tematyka zajęć jest zróżnicowana i obejmuje wiele dziedzin, co pozwala na

znalezienie czegoś interesującego dla każdego uczestnika. Dla miłośników kultury, organizowane są wyjścia do instytucji kulturalnych, a także spacer z przewodnikami, które pozwalają na lepsze poznanie uroków Nowej Huty i Krakowa. Rok akademicki w Nowohuckiej Akademii Seniora jest pełen fascynujących propozycji edukacyjno-kulturalnych. Program jest przygotowywany w formie dwumiesięcznych propozycji, które są

dostępne na bieżąco do pobrania, dzięki czemu każdy może śledzić, co ciekawego dzieje się w NAS. Wśród tegorocznych zajęć Nowohuckiej Akademii Seniora znajdziemy wiele atrakcyjnych propozycji. Dla tych, którzy interesują się historią swojej rodziny, organizowane są zajęcia z genealogii, które pozwalają odkryć korzenie i historię swojego rodu. Osoby lubiące tworzyć rękodzieła mogą uczestniczyć w zajęciach rękodzielniczych, gdzie zdobędą

nowe umiejętności i poznają tajniki różnych technik artystycznych. Dla seniorów, którzy chcą rozwijać swoje umiejętności językowe, Nowohucka Akademia Seniora oferuje kursy angielskiego i niemieckiego, co pozwala na poszerzenie zakresu komunikacji i możliwość podróży po świecie z większą pewnością siebie. Ponadto, dla troski o zdrowie i dobre samopoczucie seniorów, organizowane są zajęcia ruchowe, takie jak joga, gimnastyka kręgosłupa i gimnastyka ogólnorozwojowa. To doskonała okazja do aktywnego spędzania czasu i dbania o kondycję fizyczną. Aby zostać słuchaczem Nowohuckiej Akademii Seniora, należy postępować zgodnie z kilkoma prostymi krokami. Przede wszystkim warto zapoznać się z regulaminem NAS, który określa zasady uczestnictwa w zajęciach. Następnie, konieczne jest wypełnienie deklaracji słuchacza, która umożliwi zapisanie się na zajęcia. Kolejnym etapem jest opłacenie skromnej opłaty wpisowej w wysokości 30 złotych na cały rok akademicki. To symboliczna kwota, która pozwala

utrzymać działalność Akademii i kontynuować jej misję. Osobiste zapisy przyjmowane są od 12 września i odbywają się w każdy poniedziałek, wtorek i środę w godzinach 9:00-12:00. To doskonała okazja, aby dowiedzieć się więcej o ofercie zajęć, zarejestrować się i dołączyć do inspirującego grona seniorów korzystających z edukacyjnych i kulturalnych możliwości Nowohuckiej Akademii Seniora.

Nowohucka Akademia Seniora to wyjątkowe miejsce, które oferuje seniorom nie tylko Nowej Huty, ale także całego Krakowa i okolicznych gmin możliwość rozwijania swoich zainteresowań, zdobywania nowej wiedzy i integrowania się z innymi osobami. Dzięki różnorodności zajęć i profesjonalnemu podejściu organizatorów, Nowohucka Akademia Seniora staje się ważnym ośrodkiem edukacji i kultury dla seniorów w regionie. Jeśli jesteś seniorem lub znasz kogoś, kto mógłby skorzystać z tych fascynujących propozycji, to warto rozważyć dołączenie do NAS i czerpanie radości z nauki i spotkań z innymi osobami.





X JUBILEUSZOWA EDYCJA BUDŻETU OBYWATELSKIEGO W NOWEJ HUCIE

Gdy 10 lat temu rozpoczynaliśmy przymiarki do pierwszej edycji Budżetu Obywatelskiego miałem nadzieję, że ta idea pozostanie z nami na długie lata. Partycypacja obywatelska jest jednym z najważniejszych narzędzi demokracji, a jak wartościowe są pomysły mieszkańców pokazała chociażby rewitalizacja alei Róż, której pomysłodawczynią była Małgorzata Szymczyk-Karnasiewicz wraz z grupą aktywnych mieszkańców Nowej Huty.

Już dziś rozpocznie się głosowanie w X jubileuszowej edycji Budżetu Obywatelskiego i potrwa do 6 października. W tym czasie mieszkańcy Krakowa będą decydować, które projekty zostaną zrealizowane na terenie miasta. Spośród zadań ogólnomiejskich i dzielnicowych wspieram i życzliwie patrzę na projekty zgłoszone do Budżetu Obywatelskiego przez bardzo prężną grupę mieszkańców Nowej Huty skupionych wokół inicjatywy Nasza Huta, której trzon tworzą

Bartłomiej Czerniawski, Tomasz Kudelski i Marcin Pawlik. Pozwolę sobie opisać Państwu kilka nowohuckich projektów, na które m.in. warto oddać głosy. Wśród zadań ogólnomiejskich chcę zwrócić uwagę na projekt nr 19 „Strawa pod Kopcem Wandy”. To wydarzenie bardzo szybko wpisało się w kalendarz najlepszych imprez nowohuckich. Z roku na rok coraz więcej mieszkańców uczestniczy w tym spotkaniu, które integruje i promuje Nową Hutę, oraz kopiec

Wandy. Przy okazji warto wspomóc sam kopiec Wandy i jego rewitalizację oddając głos na projekt nr 50.

Z zadań dzielnicowych zgłoszonych w Dzielnicy XVIII Nowa Huta zobaczcie Państwo projekt nr 2, czyli „Murem za murkami”. Ratuśmy zabytkowe murki w Nowej Hucie”. W tym przypadku warto wesprzeć działania mające na celu rewitalizację zabytkowej małej architektury, która jest dla Nowej Huty bardzo ważnym elementem tożsamości, wszak to murki obok trzepaków dla wielu z nas były najlepszym miejscem do zabawy.

Państwa uwadze polecam także głosowanie na projekt nr 8 „Więcej Wiosny w Nowej Hucie”, dzięki któremu na terenie dzielnicy sadzone są tysiące kwiatów, które cieszą nasze oczy przez wiele miesięcy. Ciekawym zadaniem jest również projekt nr 60 „100 Drzew dla Dzielnicy XVIII Nowa Huta”.

Mam ogromną nadzieję, że po raz kolejny Nowa Huta i jej mieszkańcy wybiorą najcie-



Fot. Autor

kawsze projekty do realizacji. Jeszcze raz zapraszam do głosowania w tegorocznej edycji Budżetu Obywatelskiego!

Stanisław Moryc
Radny Miasta Krakowa
Przewodniczący Dzielnicy
XVIII Nowa Huta



Fot. Autor

RUSZA PRZEBUDOWA ULICY KOCMYRZOWSKIEJ

„W końcu”, „Ile można było czekać”, „Nie wierzyłem już, że to się kiedyś uda” – mnóstwo takich wypowiedzi to reakcja na rozpoczynającą się przebudowę ulicy Kocmyrzowskiej.

Ta inwestycja była planowana od kilkunastu lat. W 2011 roku prowadzono konsultacje społeczne projektów. Mieszkańcy liczyli na szybką realizację, tymczasem lata mijały i nic się nie działo. Miało to swoje negatywne konsekwencje także dla utrzymania bieżącej infrastruktury. Nie remontowano na przykład chodników wzdłuż ulicy, bo przecież „już za rok, za dwa” ma być przebudowa. Mijały lata, chodniki niszczały, przebudowy nie było. Nawet kiedy udało się podpisać umowę z wykonawcą, po kilku miesiącach okazało się, że nie będzie w stanie zrealizować inwestycji i trzeba było rozpocząć proces rozwiązania umowy. Dlatego dużo osób nie wierzyło, że to się kiedykolwiek uda. Dla mnie osobiście to był jeden z najważniejszych powodów, dla których zdecydowałem się startować do Rady Miasta Krakowa. Była to także jedna z najważniejszych obietnic wyborczych – doprowadzić w końcu do przebudowy.

Teraz można powiedzieć optymistycznie, że udało się. Proces nie był łatwy, ale dzięki temu, że wiele osób wspierało ten kierunek – teraz przebudowa się rozpoczyna. Będzie ona wykonywana etapami, obecnie rusza przebudowa od ul. Darwina do ul. Bukszpanowej. W ciągu kilkunastu miesięcy ma powstać nowa dwupasmowa droga, chodniki, obustronne drogi dla rowerów, zbiornik retencyjny oraz terminal tramwajowo – autobusowy. Zwiększy to zdecydowanie możliwości komunikacyjne dla mieszkańców, szczególnie Dzielnicy XVII.

Drugi pas jezdni

Oczywiście, jak w każdej tak dużej inwestycji są także aspekty negatywne. Pierwszy z nich to kwestia zieleni. Konieczna będzie wycinka sporej liczby drzew, szczególnie żeby budować drugi pas drogi. Szkoda każdego z tych drzew. W pierwszym odruchu chciałoby się je wszystkie zachować. Ale analizując projekt, patrząc szczególnie na przyczyny poszczególnych wycinek widać, że nie zaplanowano tam nic ponad to,

co konieczne. Dodatkowo nie jest tutaj tak, jak przy budowie tramwaju do Mistrzejowic, gdzie pod „przykrywką” budowy tramwaju budowane są także nowe pasy ruchu itp. Tutaj od



Fot. Magdalena Bartłewicz

wielu lat było jasne, że planowane jest poszerzenie ulicy, a przede wszystkim nowe chodniki i w końcu droga rowerowa w Dzielnicy XVII! Zarząd Inwestycji Miejskich zobowiązał się do analizowania także na etapie wykonawczym, czy nie da się uratować jeszcze jakichś drzew, a po drugie do licznych nasa-

dzeń zastępczych. W tej sytuacji jestem w stanie zaakceptować taki koszt – jeżeli nasadzone będzie więcej niż wycięte, a przede wszystkim będzie wycięte tylko to, co konieczne.

Bezpieczna droga rowerem

Drugi aspekt to kwestia samej przebudowy i utrudnień z tym związanych. Już teraz wprowadzono ograniczenia, nie dojeżdżają tramwaje, a komunikacja zastępcza stoi w korkach. Dla wielu osób to spore proble-

my z codziennym dojazdem do szkoły czy pracy. Zarząd Transportu Publicznego zobowiązał się na spotkaniu w Szkole Podstawowej nr 129 do konkretnych rozwiązań i zostały one wprowadzone, chociaż nie w pełni. Cały czas walczymy o zwiększenie częstotliwości linii 142 czy kursowanie linii 511 także w weekend. Mam nadzieję, że to się uda. Tych utrudnień nie da się w pełni uniknąć. Mam jednak nadzieję, że warto będzie przetrwać te kilkanaście miesięcy, żeby potem móc w końcu bezpiecznie przejechać rowerem ze Wzgórz Krzesławickich czy skorzystać z wielu połączeń z pętlą tramwajowo – autobusowej. Równocześnie do tych prac na ukończeniu są działania przygotowawcze do drugiego etapu inwestycji tj. od ul. Bukszpanowej do granic miasta. Zrobimy wszystko żeby prace w terenie ruszyły jak najszybciej.

Łukasz Sęk
Radny Miasta Krakowa

Z NOTESU KIBICA

22.09 (piątek) - godz. 17: piłkarska Małopolska Liga Juniorów Młodszych: Progres Kraków - Podhale Nowy Targ (boisko na Suchych Stawach)

23.09 (sobota) - godz. 10, piłkarska Małopolska Liga Juniorów: Hutnik - Wolania Wola Rzędzińska

23.09 (sb) - godz. 13, V liga piłki nożnej - grupa zachodnia: Sokół Kocmyrzów - Węgrzcanka Węgrzce Wielkie

23.09 (sb) - godz. 15.30, piłkarska klasa A - grupa I: Szreniawa Koszyce - Wanda: godz. 16: Sparta Skrzyszowice - Galicja Raciborowice; godz. 16.30: Zawisza Sulechów - Michałowianka Michałowice; godz. 18: Dragoons Kraków - Ekler Baranówka (boisko Nadwiślana Kraków)

23.09 (sb) - godz. 16, piłkarska klasa okręgowa - grupa II: Grębałowianka - Kabel Kraków

23.09 (sb) - godz. 16, piłkarska klasa okręgowa - grupa III: Zjednoczeni/Złomex Branice - UKS Śledziejowice

23.09 (sb) - godz. 16.30, piłkarska klasa B - grupa wielicka: Nadwiślanka Nowe Brzesko - Naprzód Ochmanów

24.09 (niedziela) - godz. 12.30: piłkarska Małopolska Liga Juniorów Młodszych: Hutnik - Puszcza Niepołomice

24.09 (nd) - godz. 15, piłkarska klasa B - grupa I: Kosynierzy Łuczyce - Jastrzębiec Książ Wielki

24.09 (nd) - godz. 16, piłkarska klasa B - grupa III: Krakus Swoszowice - Albertus

24.09 (nd) - godz. 16, piłkarska klasa B - grupa wielicka: Błyskawica Wyciąże - Zieloni Niegowic

Centralna Liga Juniorów Młodszych - grupa wschodnia. Hutnik - Jagiellonia Białystok 0-2 (0-0). Prowadzi Legia Warszawa - 15 pkt, a Hutnik pozostał na dziesiątym miejscu - 7.

Centralna Liga Trampkarzy - grupa D. Hutnik - Wisła Kraków 2-1 (1-0): Paździerz, Miękina. Jest to pierwsze zwycięstwo hutników. Dalej prowadzi Cracovia - 13 pkt. Hutnik wskoczył na szóste miejsce - 4 pkt.

Małopolska Liga Juniorów. Limanovia - Limanowa - Hutnik 1-2 (0-1): Łapczyński, Mucha; Puszcza Niepołomice - ULKS Korzenna 6-0 (5-0): Wójcik, Sendor, Pieprzyca, Piątek 2, Brzdęk. Prowadzi Puszcza - 21 pkt, Hutnik pozostał wiceliderem - 18.

Małopolska Liga Juniorów Młodszych. Cracovia II - Hutnik II 2-1 (2-1): Daniel; Puszcza Niepołomice - Progres Kraków 2-2 (1-2).

SĄ WYŻEJ, CORAZ WYŻEJ

HUTNIK - STOMIL OLSZTYN 2-1 (1-0)

1-0 - Drag (21), 1-1 - Bała (49), 2-1 - Wróbel (82).

HUTNIK: Kaczorowski - K. Głogowski, Kubowicz, Wenger, Marcinkowski (78. M. Głogowski) - Rakels, Drag, Budziński (78. Świątek), Zawadzki, Kieliś - Lelek (68. Wróbel).

Sędziował Karol Iwanowicz z Lublina. Żółte kartki: Zawadzki, Kubowicz, K. Głogowski, Rakels - Szramowski, Shinonaga. Widzów: 800.

Po słabszym meczu i porażce w Stalowej Woli w zespole odbyły się rozmowy, a ich skutek był taki, że postawa piłkarzy z Nowej Huty w kolejnym występie była o wiele lepsza. Choć były pewne mankamenty w ich grze, jak choćby nieskuteczność, bo już przed prze-

rwą mogli zapewnić sobie wygraną. Trafili tylko raz, ale ten gol Miłosza Drąga musiał się podobać.

Prowadzenie zdaje się ich uspiło i po przerwie to przyjezdni pokazywali się z lepszej stron: Co skończyło się wyrównaniem. - Dobrze jednak

zareagowaliśmy i pomyślałem sobie wtedy, że w końcówce zdobędziemy bramkę - mówił później trener hutników, Bartłomiej Bobla. Sprawił to Marcin Wróbel, dla którego - co było sporym zaskoczeniem - tym razem zabrakło miejsca w wyjściowym składzie. Trafił w swoim stylu, po uderzeniu głową. Zwycięstwo sprawiło, że kibice zaczęli euforycznie wykrzykiwać „pierwsza liga”, ale Bobla studził takie nastroje. - Wiemy, że czeka nas dużo roboty, bo choć wygrywamy z górą tabeli, to gorzej gorzej

idzie z dołem - przypomniał. Po ostatniej kolejce i zwycięstwie ze Stomilem zespół z Suchych Stawów zajmował w tabeli II ligi piątą pozycję - 15 pkt, a najwyższe plasowały się Radunia Stężyca i Zagłębie II Lubin - po 17 pkt. Jednak w środku tygodnia mogło dojść do zmian, gdyż w planie były do rozegrania dwa zaległe mecze. Najbliższe spotkanie czeka krakowian w piątek, 22 września (godz. 20), a zagrają na wyjeździe z wyprzedzającym ich o punkt KKS 1925 Kalisz. (dan)

TRUDNIEJ IM O KIBICÓW

PUSZCZA NIEPOŁOMICE - ŚLĄSK WROCŁAW 1-3 (1-0)

1-0 - Craciun (20. rzut karny), 1-1 - Exposito (82. karny), 1-2 - Ince (89), 1-3 - Exposito (90).

PUSZCZA: PUSZCZA: Zych - Mroziński (40. Koj), Craciun, Jakuba, Pięczek - Cholewiak (74. Siemaszko), Serafin, Poczubut (74. Bartosz), Stępień, Tomalski (74 Hajda) - Mesanović.

Sędziował Daniel Stefański z Bydgoszczy. Żółte kartki: Cholewiak, Serafin, Stępień - Exposito; czerwona kartka: Stępień (90+3. druga żółta). Widzów: 1992.

Coraz mniej widzów przychodzi na występy piłkarzy z Niepołomice w ekstraklasie na stadionie Cracovii. Do tej pory

najwięcej ich było na meczu z Legią Warszawa (5313), ale mimo wszystko rekordu można się jeszcze spodziewać. Bę-

dzie to jednorazowy wyskok, bo 21 października zmierzą się z „Pasami”, będą formalnym gospodarzem tego spotkania. Ta malejąca publiczność nie powinna jednak dziwić. Już nie wystarcza to co „Żubry” prezentowały w I lidze i coraz trudniej im o punkty, a ich styl nikogo nie zachwyca. Samym bieganiem i walecznością - o czym przekonali się właśnie w konfrontacji ze Śląskiem - nie

ściągnie się więcej kibiców, którzy chcą zobaczyć choćby trochę gry.

Najwyżej w tabeli znajduje się Śląsk - 16 pkt. Puszcza plasuje się tuż nad strefą spadkową, na piętnastym miejscu - 7 pkt. Teraz czekają ją dwa wyjazdy. W sobotę ligowy do Radomia - Radom, a 28 września Puchar Polski w Lublinie z Motorem. (dan)

WCIAŻ JEST NAJLEPSZA

Rozpoczęła się kolejna edycja Grand Prix Polski Weteranów w tenisie stołowym. Potrwa do czerwca przyszłego roku, a składa się na nią dziesięć turniejów.

Pierwsze zawody odbyły się w Międzyzdrojach. Wśród występujących byli przedstawiciele Krakowa, ale tylko jedna kobieta. I to właśnie ona spisała się najlepiej. Była to nowohu-

cianka Jolanta Szatko-Nowak, startująca w kategorii 60-69, która zajęła pierwsze lokatę w poprzednim cyklu.

Szatko-Nowak zaczęła turniej na wyspie Wolin od zwycięstwa 3-0 nad Haliną Siewert (Siemianowice Śląskie), żeby w kolejnym pojedynku pokonać w takich samych rozmiarach Małgorzatę Rudnik (Tłuszcz). Tak samo zakończyły się jej

kolejne starcia. W trzecim z nich wygrała 3-0 z Haliną Kiersznicą (Szczecin). W jednym z setów straciła z nią 10 punktów, a we wszystkich pozostałych setach rozegranych w Międzyzdrojach traciła nie więcej niż siedem. Tyle samo zwyciężyła w finale z Haliną Kaman (Ostrów Wlkp), zajmując oczywiście pierwsze miejsce. (dan)

ZAGRALI DLA GONCIARCZYKA

Krakowska piłka ręczna kiedyś była jedną z mocniejszych w naszym kraju i to zarówno w wydaniu kobiecym, jak i męskim. Obecnie jednak ten sport, podobnie jak i inne, bardzo podupadł pod Wawelem.

O szczyptornistach z dawnych lat pamiętają jednak ich wychowankowie, w tym przypadku o Marku Gonciarzyku, których uczył i szkolił w SP 87 oraz w klubie Kusy. I to oni, związani teraz z sekcją Hutnika, zorganizowali I Memoriał im. Marka Gonciarzyka - świetnego kiedyś bramkarza Garbarni i Hutnika, z którym zdobył on sporo trofeów, w tym mistrzostwa naszego kraju oraz reprezentanta Polski - dla drużyn masters. Turniej odbył się w hali Suche Stawy - wśród obserwatorów pojawili się znakomici zawodnicy z lat 70. i 80. - a rywalizowały w nim po cztery zespoły pań i panów.

Wyniki spotkań kobiet: Lejdis Orawa - Hutnik Lejdis 5-14, Tarnów Lejdis - Collected Team Małopolska 6-15, Tarnów - Orawa 9-6, Hutnik - Małopolska 9-9 (w karnych 2-0), Hutnik - Tarnów 14-9, Małopolska - Orawa 12-1. Końcowa klasyfikacja: 1. Hutnik Lejdis, 2. Collected Team Małopolska, 3. Tarnów Lejdis, 4. Orawa Lejdis. Najlepszą zawodniczką turnieju została Ewa Zajac (Hutnik), najcelniej rzucała Katarzyna Podzielińska (Hutnik) - 11 bramek, najlepszym bramkarzem Beata Kornecka (Małopolska).

Wyniki rywalizacji mężczyzn: Hutnik Handball Masters - KPR Masters Bochnia 14-9, Masters Handball Kielce - TSR Orawa 18-15, Hutnik - Orawa 17-9, Kielce - Bochnia 17-12, Bochnia - Orawa 14-7, Kielce - Hutnik 11-6. Pierwsze miejsce zajęła ekipa Masters Handball Kielce, 2. Hutnik Handball Masters, 3. KPR Masters Bochnia, 4. TSR Orawa. MVP został Łukasz Dylewicz (Kielce), królem strzelców Filip Pach (Bochnia) - 13 bramek, najlepszym bramkarzem Mariusz Mastalerz (Hutnik).

Z PIŁKARSKICH BOISK

Na czele tabeli znajduje się Garbarnia Kraków - 19 pkt, hutnicy utrzymali trzecią pozycję - 14, 5. Puszcza - 12, 13. Progres - 5.

V liga - grupa zachodnia: Tempo Białka - Sokół Kocmyrzów 1-1 (0-0): Romuzga; Wiślanka Grabie - Pcimianka Pcim 0-3 (0-2). Od trzech kolejek najwyższe znajduje się Pcimianka - 16 pkt, 5. Sokół - 11, 12. Wiślanka - 4.

Klasa okręgowa - grupa Kraków II. Pogoń Skotniki - Grębałowianka 3-0 (1-0); Partyzant Dojazdów - Bieżanowianka Kraków 5-1 (2-1): Linczowski 3, Wilk. Na czele jest Pogoń Skotniki - 12 pkt, 5. Partyzant - 11, 11. Grębałowianka - 2.

Klasa okręgowa - grupa Kraków III. Hejnał Krzyszkowice - Zjednoczeni/Złomex Branice 1-5 (0-5): Moniak, Gruchała 2, Kuzmicz, S. Reczulski. Gdovia Gdów została na pierwszym miejscu - 13 pkt, Złomex jest piątą - 11.

Klasa A - grupa I. Wanda - Płomień Kościelec 1-1 (0-0): Klimek; Juwenia Prandocin - Zawisza Sulechów 1-0 (0-0); Ekler Baranówka - Sparta Skrzyszowice 2-1 (0-1): Rafałowski, Kluza - Wójcik; Bratniak Kraków - Szreniawa Koszyce 0-3 (0-1): Wątek, Gustak, Wiącek; Galicja Raciborowice - Czarni Grzegorzowice 9-0 (4-0): Jarosz 5, Kania, Lis, Rażny, Anioł. Znowu liderem jest Galicja - 12 pkt, 3. Ekler - 10, 4. Wanda - 7, 9. Szreniawa - 1, 10. Zawisza - 4, 12. Sparta - 3.

Klasa A - grupa wielicka. Dąb Zabierzów Bocheński - Wilga Koźmice Wielkie 1-1 (1-0): Stanecki; Batory Wola Batorska - Strażak Kokotów 0-3 (0-1); Wiarusy Igołomia - LZS Czarnochovice 3-3 (1-1): Olech, Galus, Jędrszczyk. Na czele tabeli znajdują się Wolni Kłaj - 18 pkt, Wiarusy zajmują trzecią lokatę - 16, 9. Dąb - 7, 11. Batory - 6.

Klasa B - grupa I. Kosynierzy Łuczyce - Agricola Klimontów 6-1, Strażak Goszcza - Wierzbowianka Wierzbnio 8-1. Nowym przodownikiem został Strażak - 9 pkt, 4. Kosynierzy - 6.

Klasa B - grupa III. Albertus - Płomień II Kostrze 0-3. Prowadzi Pogoń II Skotniki - 9 pkt, 11. Albertus - 1.

Klasa B - grupa wielicka. Wiarusy II Igołomia - Tęcza Słomiróg 1-4, Naprzód Ochmanów - Błyskawica Wyciąże 1-1, Wawrzynianka Wawrzeńczyce - Nadwiślanka Nowe Brzesko 1-0. Pierwszy jest Naprzód - 16 pkt, 5. Nadwiślanka - 12, 7. Błyskawica - 10, 10. Wawrzynianka - 6, 13. Wiarusy II - 3.

III runda Pucharu Polski w podokręgu wielickim. Górnik Wieliczka - Wiślanka Grabie 3-3 (2-2) - bramki dla gości Steinhoff, Zeszczuk, Kobyłka - w rzutach karnych 3-0. (dan)

ZIELONO MI

Pod tą niezwykle pozytywnie kojarzącą się i energetyczną nazwą zrealizowano przedsięwzięcie, którego pełna nazwa brzmi: INICJATYWA LOKALNA ZIELONO MI - CZ.2 - TWORZYMY ŚCIEŻKĘ SENSORYCZNĄ W PRZEDSZKOLNYM OGRODZIE.

Dzięki zaangażowaniu Rodziców oraz Dyrekcji Samorządowego Przedszkola nr 110 im. Marii Kownackiej os. Kolorowe 28 w Krakowie, zrealizowany został kolejny projekt w ramach miejskiego programu pod nazwą "Zielono mi - ini-

ciu aktualne, jak i przyszłe roczniki będą miały możliwość poznawania świata wielozmysłowo.

Nauka przez zabawę przynosi największe efekty, co wiadomo nie od dziś. Jeśli dziecko jest zaangażowane, szybko przyswaja wszystkie informacje, często nie zdając sobie nawet z tego sprawy. Większość rzeczy, które pojawiają się w zabawie, zostają w pamięci dziecka jako element przyjemnych chwil i dzięki temu zapadając w tą pamięć na długo, a często na całe życie. Ścieżka sensoryczna jest dla dziecka świetną zabawą dostarczającą mu dużej i mocno zróżnicowanej wiedzy, a przy tym pozytywnie wpływa na poprawę jego zdolności poznawczych. Pobudza wyobraźnię, uczy utrzymywania równowagi i w korzystny sposób rozwija inne umiejętności. Oprócz właściwości terapeutycznych, dostarcza dzieciom mnóstwo rozrywki.

Wszystkim osobom zaangażowanym w realizację tego przedsięwzięcia bardzo serdecznie dziękujemy w imieniu wszystkich dzieci oraz pracowników Przedszkola nr 110.

Nauka przez zabawę przynosi największe efekty

cyjatywa lokalna". W ramach inicjatywy, we współpracy z Gminą Miejską Kraków, Zarządem Zieleni Miejskiej w Krakowie, oraz Józefem Szubą Zastępcą Przewodniczącego Rady Dzielnicy XVIII w ogrodzie przedszkolnym powstała całoroczna ścieżka sensoryczna. Posadzone zostały również nowe drzewa oraz krzewy. Dzięki takiemu przedsięwzię-



KRAKODYLE

Dnia 02.09 klub sportowy Krakodyle Kraków wystartował w Międzynarodowym Turnieju Rugby organizowanym przez Zilina Bears. Podopieczni trenera Wojciecha Urynowicza rywalizując z drużynami ze Słowacji i Czech uplasowali się na III miejscu w U10 i VI miejscu w U12.

Był to pierwszy start w tym sezonie 2023/24 bardzo młodego bo powstałego 31.07.2023 r. klubu sportowego. Tym bardziej cieszy miejsce medalowe ponieważ poziom rozgrywek był wysoki, a rywalizacja niezwykle wymagająca. Dodatkowym utrudnieniem były różnice w przepisach na tym etapie szkolenia względem krajowych rozgrywek. Krakodyle Kraków jako jedyna drużyna reprezentowała Polskę na tym Turnieju. Będziemy śledzić poczynania

tego młodzieżowego nowohuckiego klubu, bo intuicja podpowiada, że będzie o nich głośno. Na razie serdecznie gratulujemy i dziękujemy za promocję naszego miasta.

”

Krakodyle Kraków na podium Międzynarodowego Turnieju Rugby w Słowacji.





Zamek w Stolpen. Wieża, w której mieszkała hrabina Cosel.

PAN I WŁADCA

Osoby lubiące dziś śledzić plotki dotyczące życia osób z „wielkiego świata” wiedzą, jak często oplakane w skutki okazuje się spełnienie marzeń niejednej kobiety, żeby zostać oficjalną żoną lub choćby ukochaną jakiegoś „księcia na białym koniu”. Zapisy dotyczące losów naszych przodków wskazują, że nie inaczej działo się również w przeszłości.

Trzeba jednak oddać sprawiedliwość naszym antenatom, przypominając, że niektórzy z nich prowadzili bardzo przykładowe życie małżeńskie. Kronikarz Jan Długosz opisując panowanie króla Kazimierza Jagiellończyka wspominał, iż ten kochał swą żonę wręcz „ponad miarę”. Podobnie wzorowym małżonkiem był król August III Sas. Wielu innych nie było jednak tak nieskazitelnych, a niektórzy usiłowali się wręcz pozbyć swych żon lub zamknąć je, w, niekiedy złoty, klatkach.

Doskonale znanym i niejednokrotnie już na łamach „Głosu” wspomnianym królem, był Kazimierz Wielki – równie wielki władca, jak i miłośnik wdzięków niewieścich. Prowadziło to często do sytuacji wręcz tragicznych. O ile w odniesieniu do niektórych z nich, na przykład wspomianej w legendach samobójczej śmierci zdradzonej kochanki Żydówki Estery nie mamy pewności, czy wydarzyły się naprawdę, to już o innych, na przykład bezdusznym odprawieniu drugiej żony Adelajdy, wspominając liczne przekazy z epoki. Adelajda była córką landgrafa Hesji i w wieku siedemnastu lat, w roku 1341, poślubiła króla Polski Kazimierza. Niestety, małżeństwo okazało się bezdzietne, a władca rozpaczliwie pragnął męskiego dziedzica. Dlatego w 1354 roku królewski małżonek rozpoczął w Rzymie starania o jego unieważnienie. Ponieważ ani królewskie wysiłki zmierzające do uzyskania unieważnienia małżeństwa, ani wysiłki papieża oraz cesarza Karola IV Luksemburskiego, zmierzające do pogodzenia małżonków, nie przyniosły pozytywnych skutków, królowa została umieszczona na zamku w Żarnowcu nad Pilicą. Przez ponad półtora roku wiodła tam bardzo nieciekawą żywot. Choć bawiem opływała we wszelkie dostatki, musiała znosić upokorzenia związane z niepewnym losem oddalonej żony, do której ciągle docierały wiadomości o licznych zdradach i niewierności męża. W roku 1356 Kazimierz Wielki, nie przejmując się faktem, iż ma już jedną małżonkę, poślubił swoją kolejną ukochaną – Krystynę Rokiczanę, natomiast Adelajda została odesłana na dwór jej ojca do Hesji. Z jednej strony uniknęła w ten sposób poniżającego zamknięcia w Żarnowcu, z drugiej – już nigdy nie była panią swojego losu, ponieważ w świetle prawa kanonicznego była aż do swej śmierci żoną polskiego władcy. Jemu samemu nie przeszkadzała

natomiast ten fakt w zawieraniu kolejnych, bigamicznych, małżeństw. Po odprawieniu Krystyny Rokiczanę poślubił bowiem młodszą księżniczkę Piastównę – Jadwigę Żagańską.

Bojąc nad losem Adelajdy musimy jednak stwierdzić, że w pewien sposób miała ona jednak „szczęście”. Albowiem w odosobnieniu na zamku w Żarnowcu spędziła „tylko” kilkanaście miesięcy. Pod tym względem znacznie gorszy los spotkał jedną z ukochanych króla Augusta II Sasa – Annę Konstancję Cosel, która, po pozabawieniu łask kochliwego monarchy, przebywała na zamku w Stolpen (Niemcy, Saksonia) przez prawie pięćdziesiąt lat. Początkowo jej wyniesienie było ogromne, została oficjalną metresą władcy, chociaż zarówno król, jak i ona byli wówczas w związkach małżeńskich. Co więcej August II Sas zobowiązał się na piśmie, że w razie śmierci królewskiej małżonki, to właśnie Anna Konstancja zostanie jego kolejną legalną żoną. W roku 1706 Anna, na prośbę swego kochanka, dostała od cesarza Józefa I tytuł hrabiny von Cosel. Na Annę sypły bogactwa i zaszczyty i to często, nawet w świetle ówczesnego ogólnie przyjmowanego rozpasania obyczajów, niezwykle krzywdzące legalną, kochającą żonę monarchy – Krystynę Eberhardynę. Zdarzało się bowiem na przykład, że podczas najważniejszych uroczystości, u boku króla zasiadała nie żona, ale właśnie – kochanka. Niestety Anna, przekonana o swym przemożnym wpływie na władcę, wdała się w polityczne, dworskie intrygi i... przegrała. Dodatkowo zmieniła się ówczesna sytuacja polityczna. August będący władcą Saksonii zapragnął odzyskać tron polski, a do tego potrzebna była nowa metresa, związana, na przykład, z jednym ze sprzyjających królowi ugrupowań polskich magnatów. Wtedy Anna Konstancja przekonała się, że jak naprawdę jest jej królewski kochany. August osadził ją w skromnym zamku w Stolpen i to bez możliwości widzenia się z matką i dziećmi. Nie uległ jej prośbom, choć przez ponad trzydzieści lat stała do niego listy z błaganiami o zmianę decyzji. Na opuszczenie przez Annę twierdzy w Stolpen zgodził się dopiero August III – jedyny syn jej kochanka z prawnego łoża. Ale wówczas wiekowi i schorowana hrabina nie chciała już wyjeżdżać z zamku, w którym ostatecznie zmarła w 1765 roku i została pochowana.

Losy dawnych królewskich żon i kochanek są dziś dla nas wdzięcznym tematem dla ciekawych powieści i seriali telewizyjnych, pamiętać jednak trzeba, iż kryją się często za nimi nie tylko wielkie namiętności, ale i wielkie, ludzkie dramaty.

Ewa Kubica-Kabacińska
Fot. Autorka

Z KRONIKI POLICYJNEJ

Rowerem bezpiecznie do szkoły – zajęcia z policjantami krakowskiej drogówki

Coraz więcej dzieci drogę do szkoły pokonuje rowerem. To nie tylko ekologiczny ale również wygodny i szybki sposób przemieszczania się. Ważne jednak, by uczniowie do celu docierali bezpiecznie, stosując się do przepisów ruchu drogowego obowiązujących rowerzystów. 11 września br. z inicjatywy Szkoły Podstawowej nr 30 przy ulicy Konfederackiej odbyły się zajęcia w terenie, dotyczące bezpieczeństwa pieszych i rowerzystów. Prowadzącymi byli policjanci z Wydziału Ruchu Drogowego Komendy Miejskiej Policji w Krakowie. Na początku funkcjonariusze przypomnieli uczniom o najważniejszych zasadach poruszania się rowerem po drogach publicznych i uprawnieniach do tego wymaganych, a także obowiązkowym wyposażeniu jednoślada i jego nienagannym stanie technicznym. Dzieci doskonale wiedziały, że rowerzysta w pierwszej kolejności powinien korzystać z drogi dla rowerów, a jeżeli jej nie ma, to należy jechać po jezdni jak najbliższej prawej krawędzi zgodnie z obowiązującym ruchem. Omówiono również sytuacje, kiedy możliwe jest korzystanie z chodnika. Policjanci zwracali uwagę, że w takich przypadkach trzeba zwracać baczną uwagę na pieszych i poruszać się ze zbliżoną do nich prędkością. Policjanci apelowali też o zakładanie na głowę kasków, które w wielu niebezpiecznych sytuacjach mogą nawet uratować życie. Następnie uczniami w rejonie szkoły analizując infrastrukturę drogową oraz poszczególne oznakowanie poziome i pionowe. Akurat w rejonie szkoły znajdują się drogi jednokierunkowe oraz kontrapasy dla rowerzystów i droga pieszo rowerowa, dlatego w każdym z przypadków omówiono, jak należy w prawidłowy sposób poruszać się jednośladem, nie narażając przy tym siebie oraz innych uczestników na niebezpieczeństwo.

Krakowscy policjanci zatrzymali 4 mężczyzn w związku z pobiciami

Czterech mężczyzn w wieku od 20 do 48 lat odpowie za pobicia. Napastnikom grozi kara do 8 lat pozbawienia wolności. Decyzją sądu cała czwórka najbliższe 3 miesiące spędzi w tymczasowym areszcie.

Cała trójka została przewieziona do policyjnej jednostki, gdzie przeprowadzone zostały dalsze czynności. Dodatkowo podczas przeszukania mieszkania 48-latk kryminalni zabezpieczyli ponad 20 gramów

mefedronu. Następnego dnia trzech najmłodszych mężczyzn usłyszało zarzuty pobicia, pobicia z użyciem niebezpiecznego narzędzia oraz uszkodzenia cudzej własności. Dodatkowo 20-latek odpowie za ucieczkę przed pościgiem prowadzonym przez policjantów. Ponadto 48-latek odpowie za pomocnictwo w pobiciu i pomocnictwo w pobiciu z użyciem niebezpiecznego narzędzia. Usłyszał on również zarzut posiadania narkotyków. Zatrzymanym mężczyznom grozi kara do 8 lat pozbawienia wolności. 6 września br. na wniosek prokuratury sąd zastosował wobec czterech mężczyzn tymczasowy areszt na okres 3 miesięcy.

Działania krakowskiej drogówki

W dniach 23, 29 oraz 31 sierpnia br. funkcjonariusze Wydziału Ruchu Drogowego Komendy Miejskiej Policji w Krakowie przeprowadzili działania, mające na celu poprawę bezpieczeństwa na ulicach. Mundurowi skontrolowali blisko 400 kierujących, spośród których 325 zostało ukaranych mandatami, 29 zostało pouczone, natomiast wobec 28 kierowców sporządzono dokumentację, która wraz z wnioskiem o ukaranie zostanie przekazana do sądu. Niemal 100 kierujących, wobec których zastosowane zostały środki karne to rowerzyści oraz osoby kierujące elektryczną hulajnogą. Ponadto w strefie ograniczonego ruchu ujawnionych zostało 75 wykroczeń. Znaczna część interwencji związana była też z nieprawidłowym parkowaniem pojazdów, m.in. w rejonie skrzyżowań. Dodatkowo w trakcie działań policjanci ujawnili trzy osoby nie posiadające uprawnień do kierowania pojazdami, a jedna z nich okazała się także poszukiwana. Krakowscy policjanci nie ustają również w walce z nielegalnymi wyścigami. W miniony piątek w godzinach wieczornych przeprowadzili kolejne działania kontrolno-prewencyjne na terenie podkrakowskich miejscowości. W Modlnicy policjanci skontrolowali 44 kierowców zgromadzonych na jednym z parkingów oraz w rejonie stacji paliw. Wobec 36 osób funkcjonariusze zastosowali postępowanie mandatowe, a w 4 przypadkach zatrzymane zostały dowody rejestracyjne w związku z uchybieniami w stanie technicznym pojazdów. Działania związane z eliminowaniem zjawiska nielegalnych wyścigów prowadzone są przez krakowskich policjantów cyklicznie i w najbliższym czasie będą kontynuowane. (p)

NA STRAŻY MIASTA

- Dziesięcioletek zgłosił, że jego mama z uwagi na chorobę zaniku mięśni, miała problem z samodzielnym powrotem do domu. Chłopak wyjaśnił, że kobieta siedzi na ławce w parku, a on nie ma siły, by jej pomóc. Strażnicy na miejscu zastali zmartwioną całą sytuacją kobietę. Pomogli jej wstać, a później doprowadzili ją do mieszkania, znajdującego się na trzecim piętrze w jednym z bloków. Rodzina serdecznie podziękowała funkcjonariuszom za troskliwą pomoc.

- Malutkim kotkiem, który ukrył się pod maską zaparkowanego na os. Złotego Wieku Forda, zainteresował się jeden z mieszkańców. To on wykręcił numer 986, obawiając się, że kierowca auta uruchomi silnik, nie zauważając maluszka. Wyślani na miejsce strażnicy ustalili właściciela auta, jednak gdy okazało się, że nie ma nikogo w mieszkaniu, sami przystąpili do akcji ratunkowej. Zwinny kocurek nie ułatwiał im zadania. Na szczęście po wielu próbach dał za wygraną i pozwolił się złapać. Kotek został przewieziony do komendy i do momentu przyjazdu pracowników KTOZ-u, relaksował się na kocyku w chmurki, popijając mleko.

- II etap akcji „Bezpieczna droga do szkoły” zakończony. W dniach 4-8 września w godzinach nauki szkolnej funkcjonariusze straży miejskiej pełnili służbę w rejonach kilkunastu szkół podstawowych. Pomagali najmłodszym w przechodzeniu przez jezdnię, a także podejmowali interwencje w stosunku do kierujących popełniających wykroczenia drogowe. Dodatkowo monitorowali sprzedaż wyrobów tytoniowych i alkoholu osobom nieletnim. Do końca października strażnicy przeprowadzą zajęcia w pierwszych klasach szkół podstawowych, w trakcie których przypomną dzieciom zasady bezpiecznego zachowania na drodze.

- W stan konsternacji wprowadził operator monitoringu widok mężczyzny, który o godzinie drugiej w nocy wysiadł z tramwaju trzymając w ręku podpiętą kropłówkę. Nietypowy charakter zdarzenia, a przede wszystkim troska o zdrowie mężczyzny, sprawiły, że chwilę później pojawił się przy nim patrol straży miejskiej. Strażnicy zainicjowali krótką rozmowę z mężczyzną, a wtedy wyszło na jaw, że jest pacjentem jednego z krakowskich szpitali i właśnie z niego czmychnął. W wyniku dalszych ustaleń okazało się, że mężczyzna jest osobą poszukiwaną. W związku z tym został przewieziony do szpitala, gdzie przejęła go policja. (p)

INFORMATOR NOWOHUCKI

SŁUŻBY MIEJSKIE I LOKALNE

- Pogotowie Ratunkowe: 999
- Toksykologia: 12 411 99-99
- Straż Pożarna: 998
- Policja: 997
- Policja Nowa Huta: os. Zgody (VIII KP) 12 61-52-910, os. Złotej Jesieni 11C (VII KP) 12 61-52-911, 12 615-33-19.
- Straż Miejska: 986
- Pogotowie gazowe: 992
- Pogotowie dźwigowe: 12 644-23-08
- Pogotowie c.o.: 12 644-38-46
- Wodociągi: 12 648-28-61
- Pogotowie ADREM (elektr., c.o., wod.-kan.-gaz): 12 644-19-69, 12 643-27-43.
- ADREM awarie poza budynkiem: 12 644-12-10.
- Pogotowie elektryczne dla os. Oświecenia: 12 647-05-65 w dni powszednie i 12 647-15-87 w dni świąteczne.
- Całodobowy telefon zaufania dla osób z problemem alkoholowym i ich rodzin: 12 411-60-44.

NOCNA I ŚWIĄTECZNA OPIEKA ZDROWOTNA

- Szpital Rydygiera, Kraków os. Złotej Jesieni 1: tel. 12 64-68-792.
- NZOZ OPC, Kraków os. Na Skarpie 66: tel. 12 357-52-48.

DYŻURY APTEK

- Apteka Gemini - godziny otwarcia 7-20 i w sobotę 8-16, os. Kazimierzowskie 30, 31-844 Kraków; tel. 571-601-679;
- Apteka DOZ, czynna całą dobę, os. Centrum A, bl. 3, tel. 800 110 110.

MEDYCYNĄ I ZDROWIE

- Gabinet kardiologiczny, lek. med. Krzysztof Ideć, os. Hutnicze 10/3. Rejestracja: 12 357-36-12
- Kompleksowe leczenie stomatologiczne: leczenie kanałowe, protetyka, implanty. Kraków, os. Słoneczne 11, lokal U 1., Tel. 12 644 89 01, kom. 664 395 417. Pon.-pt. 9.00-19.00. www.bjb.net.pl
- Pracownia USG - lek. med. B. Stępień - os. Handlowe 8, tel. 12 644-78-26 lub 696-047-450: badania jamy brzusznej, tarczycy. Czynna: poniedziałek 12.00-16.00 oraz środa i piątek 9.00-12.00.
- Naprawa protez zębowych, wzmacnianie metalem: tel. 608-205-981

USŁUGI RÓŻNE

- Telewizor, anteny: tel. 12-640-00-42, 609 586 881.
- Usługi szklarskie, oprawa obrazów, os. Jagiellońskie 19, Pawilon Handlowo-Usługowy koło kościoła ARKA (wejście z tyłu). Tel. 12 647-86-50, 504-552-197.
- Przechowalnia rowerów i opon (z możliwością przeglądu, całoroczna). Plac targowy PIAST, paw. 3. Tel. 647-13-88, kom. 0502-730-087.
- Salon fryzjerski „Dorota” (damski, męski, dzieci). Pl. Targowy „Piast”, paw. 26, 27. Tel. 506-529-863.
- Zakład pieczętkarsko-grawerski, Adam Sroka, przeniesiony z os. Niepodległości do Borzęcina 797A. Tel. 14 68-46-756, e-mail: zaklad@odznaki.pl
- Rowery - sprzedaż, części, akcesoria, serwis, naprawy, komis, malowanie ram. FHU „Elmar”, plac targowy PIAST, paw. 3, tel. 647-13-88, kom. 502-73-00-87.
- Montaż anten, naprawa telewizorów wszystkich typów u klienta, tel. 12 640-00-41, 609-586-881.
- Arkadom - najskuteczniejsze biuro nieruchomości. Stowarzyszeni w MSPON, 3 licencje państwowe. Os. Jagiellońskie 19, koło kościoła Arka, tel. 12 641-66-74; www.arkadom.pl.
- Fundacja Więcej Serca. Usługi księgowo - pełny zakres - ceny do uzgodnienia. Os. Złotej Jesieni 15B, lok. 2, tel. 503-602-661.
- Biuro turystyczne Cerro Torre Szkoła Górską. Wyjazdy polskie i zagraniczne, górskie wyprawy, pilotaż i przewodnictwo wycieczek, obozy i kursy wspinaczkowe, szkolenia, kursy pierwszej pomocy. Oferta dla grup, szkół, firm, klientów indywidualnych. Al. Pokoju 82, 501 568 948, www.szkolagorska-cerrotorre.pl
- Wyroby złote i srebrne. Naprawy. Grawerowanie. Skup złota i srebra. Upominki komunijne. Ceny producenta. Bieńczycki pl. Targowy 5, tel. 12 685-53-80.

USŁUGI MOTORYZACYJNE

- Firma Autokomputer, Janina Walasek. Badania techniczne pojazdów do 3,5 ton (przeglądy rejestracyjne): okresowe, zasilanych gazem, rejestrowanych po raz pierwszy za granicą, wypadkowych. Komputerowy system pomiaru i kontroli układów jezdnych samochodów osobowych i busów oraz

ich regulacja. Komputerowy pomiar sprawności amortyzatorów. ul. Makuszyńskiego 9B, tel. 12 644-18-80, 12 684-19-00 (01, 02), pon.-pt. 8.00-18.00. www.stacja-autokomputer.pl E-mail: autokomputer@op.pl.

- Automyjnia i studio detalingu „Splasz”. Mycie ręczne. Całodobowy parking. Ul. Fatimska 6, tel. 644-72-39.
- Złomowanie samochodów, wystawianie zaświadczeń, transport, tel. 12 681-01-41, 0605-100-845.

KWIACIARNIE

- Kwiaciarnia „KALINA”, os. Centrum D1, czynna od pn. do pt. w godz. 8-19, w soboty 8-17, w niedziele 9-15. Zamówienia z dostawą do domu. Tel. 12 644-33-36.
- Kwiaciarnia „Cupido”, Czynna: pon.-sob. 6.00-19.00, niedziela 9.00-16.00. Zamówienia na telefon. Dowóz w obrębie Krakowa. Wieńce, wiązanki okolicznościowe, bukiety. Pl. Targowy Bieńczyce 6, tel. 641-46-35.

NIEDZIELNE MSZE ŚWIĘTE

- Bazylika w Mogile: 6.30, 8.00, 9.30, 11.00, 12.30, 14.00, 16.30, 18.00.
- Kościół św. Bartłomieja: 10.00, 11.30.
- Szklane Domy: 6.30, 8.00, 9.30, 11.00, 17.00, 19.00, 20.30.
- Arka Pana: 6.30, 8.00, 9.30, 11.00, 12.30, 16.00, 17.30, 19.00.
- Czyżyny: 7.00, 8.30, 10.00, 11.30, 13.00, 18.00.
- Dywizjonu 303: 6.30, 8.00, 9.30, 11.00, 13.00, 16.00, 18.00, 19.15.
- Mistrzejowice: 6.30, 8.00, 9.30, 11.00, 13.00, 17.00, 19.00.
- Kalinowe: 7.00, 9.00, 11.00, 13.00, 18.00.
- Wzgórza Krzesławickie: 6.30, 8.00, 9.30, 11.00, 12.30, 16.00, 19.00.
- Boh. Września: 6.00, 7.30, 9.00, 10.30, 12.00, 13.30, 16.30, 18.00, 19.30.
- ul. Bulwarowa: 7.00, 8.30, 10.00, 11.30, 13.00, 18.00, 20.00.
- Teatralne: 7.00, 8.30, 10.00, 11.30, 18.00, 19.30.
- Krzesławice: sobota 17.00, niedziela 9.30.
- Pleszów: 7.30, 11.30.
- Kantorowice: 9.00, 11.00, 19.00, od X do IV - 18.00.
- Ruszcza: 7.00, 9.00, 11.00, 16.00.
- Górka Kościelnicka: 7.00, 12.00.
- Kościelniki: 10.30, 18.30.
- Wolica: 9.00, 18.00.
- Lubocza: 8.00, 10.30, 17.00.

OGŁOSZENIA DROBNE

ANTEN montaż, naprawa telewizorów u klienta. Tel. (12) 640-00-42, 609-586-881.

DZIAŁKA 48 a, w tym 10 a ogrodu, ogrodzona. Altana murowana, prąd, gaz, garaż. 602-48-53-98

RTV - telewizory - anteny - serwis profesjonalny od 1985 Tel. 609-719-072.

TAPICER. 784-906-675.

REKLAMA

CHT.NET.PL

OTWARTE W KAŻDĄ NIEDZIELĘ

ZAPRASZAMY NA ZAKUPY HURT, DETAL HALA I, HALA II

UL. KRZYWDA 1, 30-710 KRAKÓW

Do wynajęcia lokale handlowe - tel. 602-15-30-88, 12 307-11-20

ZAKŁADY POGRZEBOWE
Przedsiębiorstwa Usług Komunalnych Sp. z o.o.

ul. Rakowicka 35a, tel. 12/411-47-76, sob. 8.00-14.00
ul. Reduty 1, tel. 12/411-35-26
cm. Grębałów, tel. 12/645-31-61
cm. Podgórze, tel. 12/656-55-11

Wszystkie punkty czynne od pon. do pt. od 7.30 do 15.30

KOMPLEKSOWA OBSŁUGA POGRZEBÓW
BEZGOTÓWKOWE ROZLICZANIE POGRZEBÓW

WWW.PUK.KRAKOW.PL

DYŻUR CAŁODOBOWY
RÓWNIEŻ W NIEDZIELE I ŚWIĘTA
tel. 12/411-45-02, 12/411-45-04

*„Umiera się nie dlatego aby przestać żyć, lecz po to by żyć inaczej”
Paulo Coelho*

CORDIA B. KWIECIŃSKA
www.cordia.com.pl

os. Na Skarpie 24 os. Uroczę 5

12 644-87-75, 512-179-466

KOMPLEKSOWE USŁUGI POGRZEBOWE
TANIO - CAŁODOBOWO

*Nie umiera ten,
kto mieszka w naszych sercach.*

Pani Grażynie Kałuży

Wyraży głębokiego współczucia w powodu śmierci Męża

składają Koleżanki i Koledzy z Towarzystwa Przyjaciół Grębałowa.

POZIOMO: 6. niejasne poczynania giełdowe, 9. mąż Balladyny, 10. szkliwo pokrywające garnek, 12. bywa z pętelką, 13. giełdowy pośrednik, 14. uraz, 18. sos z oliwy i octu winnego, 19. styl muzyki włoskiej, 20. odtwarza analogowe płyty, 22. miasto nad Skawą, 25. chwilowa zachcianka, 29. wachmistrz Kmicica, 30. taniec argentyński, 31. dreszczowiec, 32. gryzoń z klatki, 33. twórca okresowego układu pierwiastków.

PIONOWO: 1. zapowiada audycje radiowe, 2. stoi na cokole na pl. św. Magdaleny, 3. ptaszek, co swój ogonek chwali, 4. płyną do oczyszczalni, 5. człowiek przesadnie dokładny, 7. stolica woj. świętokrzyskiego, 8. stolica Albanii, 11. blaszana butelka wojskowa, 15. jednośląd, 16. wędzony boczek, 17. drobny element, 21. członek wspólnoty religijnej popularnej w USA, 23. sąsiaduje z Mazurami, 24. węgiel, narożnik, 26. blizna, 27. szarpana w kontrabasie, 28. wędzone mięso w paski, 29. bryła obrotowa



Rozwiązanie krzyżówki nr 36:

POZIOMO: 6. megalomania, 9. etiuda, 10. negliż, 12. Opole, 14. woalka, 15. Rudawa, 18. Kopenhaga, 19. depilator, 20. marszruta, 22. moralitet, 25. ochłap, 29. opilki, 30. alibi, 31. sygnet, 32. Sparta, 33. amortyzacja. **PIONOWO:** 1. meduza, 2. Faraon, 3. bordo, 4. Cannes, 5. Singer, 7. stalle, 8. miedza, 11. mocodawca, 13. awionetka, 16. cafun, 17. opera, 21. sołtys, 23. Idiota, 24. Księżyc, 26. panama, 27. Batory, 28. nissan, 29. okazja

Stłuczka w UE

Wybieram się samochodem do Włoch. Do kogo będę mógł się zwrócić o odszkodowanie w razie kolizji pojazdów (nie z mojej winy) z jakimś miejscowym kierowcą? Jakiego działania powinienem podjąć?

Przede wszystkim należy ustalić takie dane, jak numer rejestracyjny pojazdu sprawcy, numer jego polisy OC (i ewentualnie Zielonej Karty), nazwę ubezpieczyciela, a także dane kierującego oraz spisać wspólne oświadczenia dotyczące szkody i okoliczności jej wystąpienia ze wzmianką o przyznaniu się przez sprawcę do winy. Warto też sporządzić dokumentację zdjęciową lub nawet wideo. W przypadku, gdy są osoby poszkodowane (czyli mamy do czynienia z kolizją, a z wypadkiem) albo gdy szkoda jest duża lub okoliczności zdarzenia są sporne, należy wezwać policję. Szkodę należy zgłosić do ubezpieczyciela sprawcy, co można zrobić za pośrednictwem reprezentanta ds. roszczeń zagranicznego zakładu ubezpieczeń w Polsce (jest nim któryś z polskich zakładów ubezpieczeń) – można go ustalić za pośrednictwem Ubezpieczeniowego Funduszu Gwarancyjnego lub Polskiego Biura Ubezpieczycieli Komunikacyjnych. (sp)

Budownicowie i nowohucka kolekcja

Zapraszamy do oglądania 758 odcinka Nowohuckiej Kroniki Filmowej. Jej pierwsza część poświęcona będzie filmowi dokumentalnemu „Budownicowie – narodziny miasta”, którego premiera odbyła się w Kinie Sfinks w ramach akcji „Zajrzyj do Huty”. Bohaterami filmu są budownicowie Nowej Huty, jej pierwsi mieszkańcy, którzy przed kamerą dzielą się swoimi wspomnieniami z przeszłości. W premierze uczestniczyli twórcy oraz niektórzy bohaterowie filmu.

W drugiej części odwiedzimy mieszkanie Grzegorza Ziemiańskiego, który od lat zbiera pamiątki i rzeczy związane z Nową Hutą. Jego ogromna kolekcja liczy ponad 2 tys. historycznych przedmiotów, takich jak rzeźby, proporczyki, pamiątkowe szkła, a nawet żyrandol. Autor kolekcji opowie nam o początkach swojej pasji i planach na przyszłość.

Do oglądania 758 odcinka NKF zapraszamy do Kina Sfinks od piątku 22 września oraz na antenę TVP Kraków.

OPOZYCJA I PŁASKA ZIEMIA

Za rządów Platformy i PSL linia obrony polskich granic przebiegała wzdłuż Wisły. Dlatego zlikwidowano kilkadziesiąt jednostek wojskowych, a z nich większość w Polsce Wschodniej. Rzeszów, Lublin czy Białystok miały być oddane w ręce wroga właściwie bez walki. Wojska rozmieszczano w zachodnich województwach i można mieć wrażenie, że ich zadaniem była obrona Berlina. Znając obecne pomysły Platformy, ujawnione dokumenty nikogo nie dziwią. To rządy Tuska i Kopaczowej uznały, że Polsce nic nie zagraża, a jak już zagrożenie się pojawi, to Polscy bronić nie warto.

Nie należy też chronić granicy z Białorusią, bo biedni imigranci, zwożeni przez reżim Łukaszenki, mogą zmarznąć i zmoknąć w przygranicznych lasach, więc trzeba ich wpuścić i pozwolić się ogrzać przy polskich płonących samochodach, tak jak to miało miejsce w Paryżu czy Marsylii. Dziś Włochy pograżają się w kryzysie, setki Afrykańczyków dopływają codziennie do włoskiej wyspy Lampedusa, Francuzi są przerażeni, Niemcy rozważają zamknięcie granic, ale nasze rodzime głupki niczego nie rozumieją i chciałyby otwartych granic, żeby tylko zrobić na złość PiS-owi. Albo – co jeszcze gorsze – tylko udają, że nie rozumieją, bo w rzeczywistości wykonują polecenia wysyłane z Berlina i Brukseli. Ciekawe za jakie pieniądze?

Platforma dryfuje w kampanii i chwytta się coraz bardziej absurdalnych pomysłów. Można np. usłyszeć, że Prawo i Sprawiedliwość rozbraja Polskę. Rozumiem, że kłamią politycy opozycji, bo cóż im pozostało. Ale trzeba nie mieć nawet odrobiny oleju w głowie, żeby wierzyć w ich brednie. A są niestety obywatele, którzy naoglądają się opozycyjnej telewizji, a potem żyją w alternatywnej rzeczywistości.

Na festynie niedaleko Limanowej spotkałem młodą panią, która powiedziała, że nie będzie głosować na PiS. W tym regionie to raczej wyjątek, więc spytałem, czemu podjęła taką decyzję. „Bo zrujnowaliście Polskę” – odpowiedziała. A było to w okolicach, gdzie dostatek mieszkańców dosłownie rzuca się w oczy, domy są nowe, zadbane, otoczone ogrodami, a drogi odremontowane i dobrze utrzymane. Niemal w każdej gminie trwają inwestycje, a to buduje się szkołę, a to halę gimnastyczną lub przedszkole, a to remontuje remizę Ochotniczej Straży Pożarnej czy Klub Seniora. Gdy dopytywałem czym się zajmuje, młoda dama powiedziała, że jest prawnikiem, co oczywiście już wiele wyjaśnia. Gdy jeszcze spytałem, gdzie zdobyła tak znakomite wykształcenie, które pozwala jej wygłaszać podobnie mądre opinie, odpowiedziała, że na Uniwersytecie Jagiellońskim. Bez komentarza.

A więc mieszkańcy zrujnowanej Polski, do której PiS chce sprowadzić imigrantów z Afryki i którą systematycznie od lat rozbijają, pójdą głosować za powrotem aferzystów i oszustów, a zrobią to w przekonaniu, że interesy Polski najlepiej będą reprezentowane przez Berlin i Brukselę. Rzeczywiście bieda aż piszczy, a kobiety boją się wyjść z domu. Czy można dyskutować z poglądami nieprzymownej sekty, która opanowała większość mediów i zdobyła licznych zwolenników? To tak jak przekonywać wyznawców teorii o płaskiej ziemi. Dyskusja z nimi jest stratą czasu, po prostu nie wolno ich wybierać.

SPRAWY DUŻE I MAŁE. FELIETON SŁAWOMIRA PIETRZYKA

KŁAMSTWO I HIPOKRYZJA

Dzięki niezależnym mediom i uczciwym ludziom dowiadujemy się o jednej z największych afer w Rzeczypospolitej na przestrzeni ostatnich lat. To afery wizowa, czyli rozdawnictwo polskich wiz w zamian za korzyści majątkowe. Kto ma prawo wydawać wizy? Oczywiście władza poprzez swoje uprawnione organy. Są nimi przede wszystkim Ministerstwo Spraw Zagranicznych oraz jego placówki za granicą. Osobą odpowiedzialną bezpośrednio za wydawanie wiz w MSZ był wiceminister Piotr Wawrzyk i został szybko zdymisjonowany. Jednak partia rządząca próbuje uciec przed odpowiedzialnością za aferę, której jest bezpośrednim udziałowcem.

Najpierw próbowano przerzucić odpowiedzialność na Platformę Obywatelską wydając oficjalny komunikat, że wypowiedziano umowy firmom outsourcingowym, którym od 2011 roku powierzano zadania związane z wydawaniem wniosków wizowych. Tylko to nie miało nic wspólnego z obecną aferą wizową, bo to nie te firmy podejmowały decyzje o wydawaniu wiz, ale MSZ i ambasady i konsulaty. Na dziś wiadomo, że Piotr Wawrzyk został zwolniony z MSZ i stracił miejsce na liście wyborczej PiS. Zwolniono także dyrektora w MSZ Jakuba Osajdę. Jak dotąd siedmiu osobom postawiono zarzuty prokuratorskie, a trzy zostały zatrzymane. Sprawą zainteresowały się służby wywiadowcze nie tylko polskie ale także amerykańskie, a o aferze piszą największe agencje światowe.

Trwa kampania wyborcza a jedną z jej podstaw jest kwestia bezpieczeństwa i inwazji na Polskę migrantów. PiS przekonuje rodaków, że walczy z nielegalnymi migrantami, stawia na granicy Białorusi mur i opowiada się przeciwko przymusowej relokacji migrantów. Aż dwa pytania z czterech referendalnych dotyczą nielegalnych uchodźców. I nagle się okazuje, że to za to rządów PiS wydaje Polska najwięcej wiz pracowniczych w Unii Europejskiej, a system kontroli imigrantów jest iluzoryczny i wydawanie wiz oparte jest na korupcji. To rząd PiS przygotował Rozporządzenie przewidujące dalszą liberalizację procedur wizowych dla imigrantów ekonomicznych spoza UE. Dopiero, gdy lider opozycji Donald Tusk to ujawnił PiS zaczął się z tego wycofywać.

Najgorsze w tym wszystkim jest kłamstwo i hipokryzja. PiS sam krzyczy „łapać złodzieja”, gdy ma nieczyste sumienie. Sam pan prezes Jarosław mówi o aferze wizowej, jako „aferce”, gdy nasz największy sojusznik, czyli Stany Zjednoczone mówią o polskim śladzie w przyznawaniu korupcyjnych wiz wielokrotnego przekraczania granicy przez nasze służby dyplomatyczne i ułatwianiu wyjazdów migrantów z Azji do USA. Humorystycznego akcentu nabiera wyjazd pseudo ekipy filmowej Bollywood z Indii, która nie wiele miała wspólnego z filmem, a jej przedstawiciele zajmowali się uprawianiem roli. Większość tej ekipy szybko dotarła dzięki polskiemu wizom do Meksyku...

Kiedyś poprzednia elita rządząca przejechała się na ośmiorniczkach i utraciła władzę. Mam nadzieję, że teraz korupcyjna afery wizowa ukazująca prawdziwe oblicze partii rządzącej przyczyni się do jej odejścia.

WE WRZEŚNIU I PAŹDZIERNIKU NA SZCZUPAKA

Wrzesień i październik, to najlepsze miesiące, w jakich można się wybrać na szczupaka. A w Małopolsce wiele jest miejsc, gdzie można trafić na tę rybę – zarówno w rzekach jak i zbiornikach. Szczupak trafia się w Wiśle i Dunajcu. Jest go sporo w zbiornikach zaporowych: w Jeziorze Czorsztyńskim i Jeziorze Rożnowskim. Bywa też łowiony w zbiorniku czchowskim, chociaż ten ostatni jest w coraz gorszym stanie z powodu olbrzymiego zamulenia.

Szczupak zwany przez niektórych „rekinem wód słodkich” potrafi osiągać niezłe wymiary. Rekordowy szczupak złowiony w roku 1976 przez Wacława Bięgana ważył prawie 25 kilogramów (a dokładnie: 24,1 kg) osiągając długość 128 centymetrów.

To prawdziwy drapieżnik. Jak pisał o nim Andrzej Skarżyński w wydanej w roku 1990 niewielkiej książeczce pt. „Tajemnice wędkowania. Szczupak”, ryba ta „stoi w bezruchu w swojej „czatowni” w ukryciu podwodnej roślinności, w przybrzeżnej jamie czy pośród zatopionych drzew. Czeka na żer w pozycji poziomej, bądź ukośnie, z głową nieco przechyloną w kierunku dna. Czeka! Jest zatem drapieżcą pasywnym, chwytającym ofiarę tylko wtedy, kiedy ta przepływa odpowiednio blisko jego stanowiska, na odległość „skoku”, przecinając linię ataku. Zamiast uganiać się za żerem wyczuje na moment aż ten sam podpłynie. Dlaczego? Otóż taki sposób polowania jest dla szczupaka najbardziej efektywny, ponieważ ma doskonale rozwinięty nie tylko wzrok, ale przede wszystkim linię boczną. I właśnie, moim zdaniem, linią boczną, a nie wzrokiem odbiera pierwsze sygnały o zbliżaniu się obiektu ataku.

Szczupak w ułamku sekundy ocenia odległość płynącej ofiary. A kiedy nieszczęsna ofiara zbliży się do linii ataku, czyli gdy znajdzie się w odpowiedniej odległości od szczupaczęj paszczy, następuje błyskawiczny skok. Drapieżnik rzuca się na swoją zdobycz silnie rozwierając swoją paszczę, chwytając ją w pół i jak gdyby nigdy nic spokojnie odpływa obracając ofiarę w paszczę tak, żeby połknąć ją od głowy.

Nieszczęsna schwytna przez szczupaka ryba praktycznie nie ma szans na uwolnienie się z pyska drapieżnika, który został przez naturę hojnie wyposażony w misternie skomponowany system od sześciuset do ośmiuset zębów. Proste i spiczaste dolne zęby chwytają i przytrzymują ofiarę. Górne są drobne, ale mają tę właściwość, że poddają się naciskowi, gdy ofiara przesuwa się w stronę przełyku, a unoszą się i wbijają w ciało, gdy ofiara zaczyna przesuwać się w stronę otworu gębowego. Schwytna przez szczupaka ryba, chcąc nie chcąc, może przesuwać się tylko w stronę przewodu pokarmowego drapieżnika. Szczupak swojej ofiary nie gryzie ani nie rozdrabnia. Wykonywane przez niego ruchy szczęk przesuują ofiarę w kierunku żołądka w całości.

KIEŁBAS WYBORCZYCH DOSTATEK

Dawniej, w początkach XX wieku, na terenie Galicji wchodzącej w skład Cesarstwa Austro-Węgierskiego wszystko było prostsze. Każdy kandydat na posła przybywając na spotkania z wyborcami przywoził jako poczęstunek dla nich wódkę i kiełbasę na zagrychę. Stąd wzięło się współczesne określenie kiełbasa wyborcza na obietnice składane przez przyszłych posłów. O wódce już nikt nie pamięta.

Na razie, w gorącym przedwyborczym okresie „kiełbas wyborczych” ci u nas dostatek i każdy ściga się z konkurentami w swych wyborczych obietnicach. Wszyscy ubiegający się o mandat poselski czy senatorski liczą na to, że niczym niegdyś w Galicji każdy wyborca, który napił się wódki i zjadł pęto kiełbasy poczuje się zobowiązany do głosowania na fundatora poczęstunku. A to wcale nie jawi się takie proste.

Przykładowo – Prawo i Sprawiedliwość dało emerytom 14 świadczenie w ciągu roku. Ale dało z opóźnieniem, bo miało być ono wypłacane od 25 sierpnia br. Tak więc w moim przypadku opóźniło się o miesiąc. Poza tym na skutek przejęzyczenia Prezesa Wszystkich Prezesów nie dostanę go w pełnej wysokości, lecz okrojone. I tak się cieszę, bo moja żona – a i wielu „stypendystów ZUS” – nie dostanie 14 emerytury wcale, choć ponoć w Polsce wszyscy są równi wobec prawa...

O kierowcach – a to znaczący elektorat – PiS także nie zapomniał. Dał kierującym samochodami osobowymi i motocyklami bezpłatne państwowe autostrady i jedną prywatną: Toruń-Gdańsk. Ale tę ostatnią tylko do 31 grudnia 2023 roku. Skrócił też z 2 lat do roku ważność przyznawanych przez policję za wykroczenia punktów karnych i przywrócił możliwość ich okresowej likwidacji. Oczywiście nie bezpłatnie. Pieniądze są jednak ważniejsze od bezpieczeństwa na drogach.

Mysząc o tych wszystkich „kiełbasach wyborczych” przypomniałem sobie wierszyk, który z przedszkola przyniosła kiedyś moja – dorosła już dzisiaj – wnuczka. „Poszedł żuczek za chałupkę, zdjął majteczki, zrobił kupkę, ale żuczku coś ty zrobił, nam chałupkę przyozdobił”. W Warszawie też pewien „żuczek” przyozdobił pewną chałupkę hasłem „dbamy o wartość polskiego pieniądza”, choć wcześniej skutecznie zadbał o to, by obecna inflacja w naszym kraju – już po obniżkach – była ponad czterokrotnie wyższa od zakładanego celu inflacyjnego. Nadto „żuczek” przygotował jeszcze niespodziankę dla wszystkich, którzy codziennie kontrolują kurs walutowy. Po ogłoszeniu obniżki stóp procentowych aż o 75 punktów bazowych, czyli o 0,75% polski złoty natychmiast sparszywiało o 2%, a po konferencji prasowej jeszcze o kolejne 2%, co w sumie dało 4% pogorszenia złotego względem innych walut. Była to niestrawna „kiełbasa wyborcza” dla wszystkich, którzy swe kredyty hipoteczne rozliczają we franku szwajcarskim. Ale będzie jeszcze jeden prezent. Tym razem na Mikołaja. Paliwa na stacjach benzynowych w Polsce powinny podrożeć do ok. 8 zł. Skokowy wzrost kursu dolara USA – a w tej walucie rozliczane są transakcje na rynku naftowym na całym świecie – po obniżeniu stóp procentowych w Polsce spowoduje wyższe cen paliw określaną w złotychkach. Jeszcze niedawno baryłka ropy naftowej (169 litrów, gdyby ktoś nie wiedział) miała cenę ok. 70 dolarów USA. Po ograniczeniu wydobycia przez Arabię Saudyjską i Rosję kontrakty terminowe na listopad br. opiewają na 96 dolarów USA za baryłkę. I za to zapłacą wszyscy Polacy, a nie tylko właściciele samochodów. W końcu pieczywa do sklepów nie rozwozi się zazwyczaj pojazdami o napędzie elektrycznym...

CHARYTATYWNA ZBIÓRKA DLA FILIPA

CHARYTATYWNA ZBIÓRKA DLA FILIPA

ZAPRASZAMY
24.09.2023
12:00 - 18:00
UL. BULWAROWA, ZALEW MH

Piknik Charytatywny ZBIÓRKA DLA FILIPA NA OPERACJĘ SERDUSZKA W BOSTONIE

Atrakcje:

- Dmuchaniec dla dzieci
- Animacje dla dzieci (malowanie twarzy, warkoczki, tatuaże)
- Spotkanie z **Baumanem i Psem Marshałem**
- Szkoła mundurowa - występy
- 17:00 - 18:00 Koncert Orkiestry Nowo Huckiej
- Kiermasz różności: Wypieki ciast, maskotki
- Koło gospoń wiejskich z Dalechovic - wyroby regionalne (pajda ze smalcem, pierogi i wiele różności)
- Mini ZOO Jeziorkowo
- Przejazdka motorem
- Przejazdka bryczką z kucykami
- Karaoke oraz oprawa muzyczna, DJ

AKCJA HONOROWEGO ODDAWANIA KRWI

ZAPRASZAMY
23-24.09.2023
12:00 - 16:00
UL. BULWAROWA, ZALEW MH

od BĘDZIE SIĘ DZIAŁA!

REKLAMA

TOWARZYSTWO SOLIDARNEJ POMOCY

im. Kazimierza Fugla w Krakowie

Wypożyczalnia non-profit Sprzętu Rehabilitacyjnego

oraz sprzętu służącego do opieki nad osobami przewlekle chorymi czy w podeszłym wieku.

Pełny asortyment oraz zasady wynajmu na stronie: www.tspkrakow.pl

Kraków Nowa Huta, ul. Ujastek 3, Pawilon 0
Tel. 12-644-09-68, 501-669-765

ZAPRASZAMY DO BARÓW MLECZNYCH NA SMACZNE I NIEDROGIE POTRAWY

- Bar „Bieńczyce”, os. Kazimierzowskie 22, tel. 12 648 15 10
- Bar „Centralny”, os. Centrum C1, tel. 12 644 14 95
- Bar „Szkolny”, os. Na Skarpie 24, tel. 12 644 34 02
- Bar „Północny”, os. Teatralne 11, tel 12 644 40 87

Bary zapewniają świeże i tanie dania tradycyjnej kuchni polskiej

PRACOWNIA RENTGENOWSKA

os. Urocze 2
tel. 12 644-92-82

Wykonujemy zdjęcia:

- kręgosłupa
- klatki piersiowej
- kostne, zębów
- panoramiczne zębów

Vident

STOMATOLOGIA - PROTETYKA

lek. stom. Andrzej Zimoch
tech. dent. Marcin Słowiak

PEŁNY ZAKRES USŁUG
KORONY, MOSTY, PROTEZY, EKSPRESOWE NAPRAWY

os. Boh. Września 1
tel. 12 641 48 08
12 645 93 33

Kraków os. Kazimierzowskie 30

od 1. lipca
apteka całodobowa

F.H.U. "ELMAR" s.c.
rowery
 SPRZEDAŻ • SERWIS • KOMIS
 CZĘŚCI I AKCESORIA ROWEROWE
 31-625 Kraków, os. Piastów 60 A, paw. 3, Plac Targowy "PIAST"
 tel. 12 647 13 88 www.elmar.interial.pl elmar@interial.pl
 kom. 502 730 087 www.elmar-rowery.pl sklep@elmar-rowery.pl

Kraków

FESTYN DZIEJE SIĘ W KOŚCIELNIKACH

24.09.2023
 godz. 15:00

Kościelniki, ul. Pysocice 7h,
 teren przy Ochotniczej Straży Pożarnej

Organizator:
 Ośrodek Kultury Kraków-Nowa Huta
 Współorganizator:
 Ochotnicza Straż Pożarna w Kościelnikach

Impreza finansowana ze środków
 Budżetu Obywatelskiego Miasta Krakowa

15:40 Występ zespołu Wróżnianki

16:50 Występ Zespołu Kościelanki

18:00 Występ iluzjonisty

19:00 Zabawa taneczna

Atrakcje:
 występy dzieci z SP 141, animacje dla dzieci,
 teatrzyk plenerowy, dmuchańce,
 wata cukrowa, fotobudka,
 kącik małucha, malowanie twarzy,
 warsztaty plastyczne, grill, roll-bar z piwem

OŚRODEK KULTURY KRAKÓW-NOWA HUTA • INSTYTUCJA KULTURY MIASTA KRAKOWA



OŚRODEK KULTURY
 KRAKÓW-NOWA HUTA
 KLUB POD KASZTANAMI

os. Kościelniki, ul. Płoszczyny 1
 31-998 Kraków
 tel. 504 410 188
 pok.kasztanami@krakownh.pl



Współorganizator:



SENTENCJA TYGODNIA:

„Nie ten jest mądry, kto wiele spraw umie, lecz ten, kto zle od dobrego
 rozeznac rozumie.
 – Mikołaj Rej

HOROSKOP

BARAN (21 III-20 IV). Masz szereg pomysłów, które mogą zmienić tradycyjne porządki, także w życiu rodzinnym. Teraz będziesz próbować pozyskać pozostałych domowników. Uda Ci się przynajmniej połowicznie i będzie to niemały sukces.

BYK (21 IV-20 V). Więcej czasu niż zwykle poświęcisz sprawom zdrowia. Teraz uaktualnisz między innymi kalendarz wizyt lekarskich, dopilnujesz terminów przyjęć i w ogóle popracujesz nad poprawą własnej kondycji.

BLIŹNIĘTA (21 V-21 VI). Masz wciąż mnóstwo pomysłów na uatrakcyjnienie każdego dnia w koleżeńskim gronie. Nie

wszystkim to przypada do gustu, zwłaszcza rodzince, która wciąż będzie zabiegać byś bardziej wydorosła.

RAK (22 VI-22 VII). Rodzina docenia Twoje starania i solidną pracę dla wspólnego dobra. Uda Ci się wyjaśnić kilka zadawaniom, spornych tematów. Będziesz więc zadowolony ze swoich sukcesów mediacyjnych.

LEW (23 VII-22 VIII). Coraz częściej zasklebiasz się w kręgu własnych spraw i w środowisku najbliższej rodziny. To przynosi spokój ale jednocześnie nie zaspokaja Twoich ambicji zawodowych. W końcu więc postanowisz uwolnić się z tego

„pancerza”.

PANNA (23 VIII-22 IX). Twoje zdrowie domaga się więcej troski, a więc i czasu na relaks i choćby drobne, codzienne przyjemności. U bliskich masz bowiem opinię pracowolika. Najwyższy czas na odrobinę przyjemności.

WAGA (23 IX-22 X). Drobny prezent od kogoś bliskiego sprawi Ci wiele radości. Uruchomi to Twoją wyobraźnię i zaowocuje wędrówkami po sklepach. Będziesz przy tym doskonale się bawić a przy tym ożywisz kontakty towarzyskie.

SKORPION (23 X-21 XI). W interesach powinienes zachować

niewiele dystansu, bo możesz pochopnie zainwestować swoje nadzieje i pieniądze. W każdym razie działaj bez pośpiechu i zobowiązań na wyrost. **STRZELEC (22 XI-21 XII).** Znakomitej kondycji i dość szybkich reakcji biznesowych można Ci pozazdrościć. Twoje zaangażowanie w różnych sprawach społecznych też budzi podziw. W ciągłym pośpiechu znajdź teraz więcej czasu dla rodziny.

KOZIOROŻEC (22 XII-19 I). W trakcie koleżeńskich spotkań bądź ostrożny w ocenie ludzi i wydarzeń bo niepotrzebnie przysporzysz sobie kłopotów. Natomiast masz nosa do inte-

resów i tu Twoje decyzje co do inwestycji bywają bezbłędne.

WODNIK (20 I-18 II). Godne podziwu są Twoje decyzje biznesowe. Masz wycucie i realizujesz odważne ale zarazem przemyślane posunięcia. Nie obawiasz się ryzyka i zwykle zyskujesz na czasie w interesach. Gratulacje.

RYBY (19 II-20 III). Dużo czasu poświęcisz teraz bliskiej osobie z rodziny, wymagającej wsparcia w chorobie. Będzie to czas na umocnienie przyjaznych kontaktów, co dla Ciebie będzie też ważnym sprawdzianem.

- Samanta

AKTA SPRAWY

REMONT, GWALT I POBICIE

Wiadomo, że zatrudnienie kogoś na czarno, to zazwyczaj mniejszy koszt. 44-letnia Natalia R. angażując fachowca do kilku napraw w remontowanym mieszkaniu, nie podejrzewała, że wszystko zakończy się tylko oszczędnościami, ale też próbą gwałtu. Na tym nie koniec, jej powracający z zagranicy mąż postanowił wyręczyć organy ścigania i rozliczyć się z 34-latkami oferującym nie tylko usługi remontowe.

Znalezienie dobrego i rzetelnego fachowca to praktycznie we wszystkich sferach życia, nie lada sztuka. Tak też było w przypadku pani Natalii. Współwłaścicielka jednego z krakowskich salonów kosmetycznych, chcąc się odpowiednio przygotować na powrotu męża po prawie roku z USA, postanowiła odremontować mieszkanie. Dokonać kilku niezbędnych napraw, odświeżyć łazienkę i kuchnię. Wiecznie zajęta swoją pracą, nie za bardzo miała czas i okazję znaleźć odpowiedniego fachowca. Aż wreszcie jedna z jej klientek wspomniała coś o Robercie T., który u jej siostry wykonywał sporo prac remontowych.

Pani Natalia się z nim skontaktowała, młodszy od niej mężczyzna oszacował koszt materiałów i robót oraz rzeczowo określił czas ich wykonania. Ponieważ kwota przeznaczona na remont mieściła się w jej możliwościach, zdecydowała się jeszcze na kilka poprawek dotyczących sieci elektrycznej. Za parę dni pan Robert rozpoczął prace. Sprawnie poszło przesunięcie kilku gniazdek, tynkowanie i poprawki w sieci hydraulicznej. Zostało tylko malowanie, czyli prace wymagające sporych zabezpieczeń. Dlatego pani Natalia uznała, mając już niezwykle miłego fachowca, że rano razem z nim poprzestawia meble, ostoni je folią i pójdzie do pracy.

Do salonu kosmetycznego jednak nie dotarła, za to musiała trafić do szpitala na obdukcję. Według jej zeznań, wszystko szło dobrze, do momentu gdy trzeba było przesunąć w sypialni małżeńskie łóżko. Fachowiec najpierw pozwolił sobie na zbyt swobodne komentarze dotyczące wykorzystywania tego mebla. Ponieważ wiedział cokolwiek już o pani Natalii i o tym, że męża od dawna nie ma w kraju, zasugerował, że łóżko się marnuje. W pewnym momencie rzucił się na kobietę, chwytając ją za piersi, usiłując brutalnie włożyć dłoń w krocz. Gdy poczuł opór, wtedy chciał ją przyduścić i wykorzystać. Darujemy sobie dokładne szczegóły próby gwałtu. W każdym razie pani Natalii udało się w końcu wyrwać, chwycić za torebkę i wybiec z mieszkania. Mężczyzna najpierw pobiegł za nią. A gdy ta nie chciała z nim rozmawiać, uciekł.

Gdy wyniku obdukcji lekarskiej potwierdzono próbę zgwałcenia, naruszenia nietykalności cielesnej, kobieta natychmiast skontaktowała się z mężem. Radząc się, co ma zrobić. Ten wstrząśnięty tym wszystkim, zapowiedział, że przyspieszy swój przyjazd do Polski i za dwa dni będzie w Krakowie. I żeby małżonka poczekała z nadaniem temu wszystkiemu drogi prawnej.

Gdy 45-latek dotarł z lotniska do domu i zobaczył w jak kiepskim psychicznym stanie jest żona, w telefonie małżonki znalazł numer fachowca, potem po prostu zadzwonił do niego z propozycją dużego zlecenia. A następnie umówił się w ustronnym miejscu, gdzie rzekomo miał stać remontowany dom. Tam też, gdy 34-latek się pojawił, rzucił się na niego. Dwa sierpowe i zmasakrowana twarz młodszego z mężczyzn, to był początek. Zaraz potem, gdy już leżał na ziemi, został skopany. Mąż pani Natalii na koniec zagroził ofierze też, że gdy

ktos się o tym dowie, zabije go.

Pobity trafił do szpitala, lekarze poinformowali policję i mimo, że upierał się, że nie pamięta, kto go pobił – sprawa wyszła na jaw. Zresztą pani Natalia po tym, jak mąż przyznał się jej do swojej reakcji, zgłosiła o gwałcie policji.

Obecnie decyzją sądu 34-latek podejrzany o gwałt przebywa w areszcie. A z kolei mąż pani Natalii jest objęty dozorem policyjnym. Sama ofiara próby gwałtu po dużym kryzysie psychicznym usiłuje poukładać sobie życie. Zdając sobie sprawę, że nie będzie to takie proste, bo czekają ją liczne wizyty w sądzie. W roli ofiary i świadka. W sprawach – o gwałt i pobicie. (mar)

HUMOR

Na stacji kolejowej facet kupuje bilet:

- Poproszę bilet.
- Ale dokąd? - pyta kasjerka.
- A co to pani obchodzi.
- Ale ja muszę wiedzieć dokąd pan jedzie.
- No, dobrze. Powiem pani - jadę do szwagra na imieniny.

Rozmawia dwóch kolegów:

- Grateś kiedyś na jakimś instrumencie?
- Na skrzypcach. Nauczyciel mnie nawet porównał z Paganinim.
- Niemożliwe, co powiedział?
- „Paganinim to ty nie będziesz!”

Pacjent na oddziale intensywnej terapii do pielęgniarki:

- Nie wiem dlaczego tu jestem. Ostatnie, co pamiętam to to, że żona weszła do przymierzalni i krzyknęła: „za wąską”. I ja ją wtedy zapytałem, czy sukienka czy przymierzalnia?

Rozmowa o pracę:

- Na tym stanowisku potrzebujemy odpowiedzialnej osoby.
- To ja się nadaję. W poprzedniej pracy, gdy się coś stało, zawsze wołali mnie i mówili, że ja jestem odpowiedzialny...

SALATKA Z CIECIERYCĄ I MAKRELĄ

Umyj i osusz rosłonkę. Podziel na porcje i przełóż na dwa duże talerze. Jajka obierz i pokrój na kawałki. Makrelę odcedź z oleju i podziel na dwie porcje. Ogórki kiszzone posiekaj. Ciecierzycę odcedź z zalewy. Wszystkie składniki dodaj do rosłonki. Salatkę polej sosem przygotowanym z podanych składników i posyp pestkami z dyni podprażonymi w piekarniku.

Składniki: 70 g ciecierzycy z puszki, 2 jajka ugotowane na twardo, 100 g rosłonki, 2 duże ogórki kiszzone, 170 g filetów makreli w oleju (z puszki, można dodać także makrelę wędzoną), 4 łyżki pestek z dyni, Sos: 2 łyżki soku z cytryny, 4 łyżki oliwy lub oleju rzepakowego, łyżeczka musztardy ostrej, łyżeczka ziół prowansalskich, sol i pieprz.

